

# RÉPERTOIRE DES BÉNÉFICIAIRES DE DROITS FORESTIERS SUR LES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT

(Version du 31 mars 2012)

*CAAF : Contrats d'approvisionnement et d'aménagement forestier*

*CtAF : Contrats d'aménagement forestier*

*EABF : Ententes d'attribution de biomasse forestière*

*CvAF : Conventions d'aménagement forestier*

Ressources naturelles  
et Faune

Québec 

## **Réalisation**

Ministère des Ressources naturelles et de la Faune  
Direction de la gestion des stocks ligneux  
880, chemin Sainte-Foy, local 7.40  
Québec (Québec) G1S 4X4  
Téléphone : (418) 627-8648  
Télécopieur : (418) 643-1690

Bruno Lévesque, technicien forestier  
ET  
Doris Audet, ingénieur forestier

# RÉPERTOIRE DES BÉNÉFICIAIRES DE DROITS FORESTIERS SUR LES TERRES DU DOMAINE DE L'ÉTAT

(Version du 31 mars 2012)

- 1- Glossaire
- 2- Bulletin des droits forestiers consentis
- 3- Synthèse des volumes attribués par unité d'aménagement (UA)  
et par essence
- 4- Synthèse des volumes secs et sains résineux  
par unité d'aménagement (UA)
- 5- Ententes d'attribution de biomasse forestière en vigueur
- 6- Liste des bénéficiaires de CAAF et de CtAF par ordre alphabétique
- 7- Liste des bénéficiaires de CAAF et de CtAF par  
unité d'aménagement (UA)
- 8- Liste des bénéficiaires de CvAF par  
réserve forestière avec CvAF (RFC)
- 9- Cartes

## 1- Glossaire

<u>CAAF</u>	Contrat d'approvisionnement et d'aménagement forestier
<u>CtAF</u>	Contrat d'aménagement forestier
<u>EABF</u>	Entente d'attribution de biomasse forestière
<u>CvAF</u>	Convention d'aménagement forestier
<u>RFC</u>	Réserve forestière avec CvAF
<u>TA</u>	Territoire d'aménagement
<u>UA</u>	Unité d'aménagement
<u>m<sup>3</sup></u>	Mètres cubes solides

### PRODUITS

A	Litière
B	Bardeaux
C	Copeaux
D	Déroulage (placage, contreplaqués, poutrelles)
E	Produits énergétiques
F	Panneaux
G	Tournage, façonnage (poteaux, composantes)
H	Bois de fuseaux
L	Lattes
P	Pâtes, papiers, cartons
S	Sciage

### NUMÉRO DE CLIENT

064 1 005                      Unité de gestion + type de client + Séquentiel

#### Type de client détenant un permis d'usine (CAAF)

0	Pâtes, papiers, panneaux
1	Usine productrice de copeaux
2	Usine avec CAAF sans copeaux
3	Usine sans CAAF sans copeaux
4	Usine de cogénération

#### Type de client sans permis d'usine (CtAF-CvAF-EABF)

A	Autochtone
M	Municipalité
S	Autre organisme

Note :        Dans les listes des bénéficiaires par ordre alphabétique et par unité d'aménagement, le volume annuel constitue la somme des volumes "sans qualité" et "qualité inf."

Le volume annuel consenti pour le "sec et sain" découle d'un programme particulier et non d'un contrat.

Unités d'aménagement (UA)				Réserves forestières	
	Possibilité (m <sup>3</sup> )	Attribution (m <sup>3</sup> )	%	Réservation (m <sup>3</sup> )	CvAF (m <sup>3</sup> )
SEPM	21 493 700	20 762 300 ↑	97%	1 300	463 677 ↓
Autres résineux	778 700	398 750 ↓	51% ↓	93 500	8 560
Peupliers	2 902 100	2 061 850 ↑	71%	192 100	179 889 ↓
Feuillus durs	6 537 600	4 128 750 ↑	63% ↑	571 550	85 828 ↓
<b>Total</b>	<b>31 712 100</b>	<b>27 351 650 ↑</b>	<b>86%</b>	<b>858 450</b>	<b>737 954 ↓</b>

Distribution régionale (Nb)			
	UA	CAAF	CtAF
Bas-Saint-Laurent	7	21 ↓	1
Saguenay-Lac-Saint-Jean	7	20 ↓	1
Capitale-Nationale - Chaudière-			
Appalaches	6	21 ↓	0
Mauricie - Centre-du-Québec	4	19	1
Outaouais	6	14	1
Abitibi-Témiscamingue	7	18	3 ↑
Côte-Nord	6	8	0
Nord-du-Québec	18	6	2
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	6	11 ↓	2
Estrie - Montréal - Montérégie -			
Laval - Lanaudière - Laurentides	7	26 ↓	1
<b>Total</b>	<b>74</b>	<b>164 ↓</b>	<b>12 ↑</b>

Points saillants	
- Bois Marsoui G.D.S. inc. (Grande-Rivière), résiliation (80 100 m <sup>3</sup> en SEPM et 13 600 m <sup>3</sup> de peupliers)	
- Fortress Specialty Cellulose inc., augmentation (2 500 m <sup>3</sup> en pruche et 159 900 m <sup>3</sup> en feuillus durs)	

Superficie des UA (ha)	
Totale	35 721 808
Forestière productive accessible	27 212 183

Évolution des droits consentis 2011 - 2012					
	2010-2011	1 <sup>e</sup> trimestre	2 <sup>e</sup> trimestre	3 <sup>e</sup> trimestre	4 <sup>e</sup> trimestre
<b>Nouveau contrat (Nb)</b>	<b>20</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>4</b>
- Volume résineux (m <sup>3</sup> )	6 571 200	408 400	483 200	36 000	61 300
- Volume feuillu (m <sup>3</sup> )	817 400	0	0	133 500	4 150
<b>Résiliation contrat (Nb)</b>	<b>20</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>11</b>
- Volume résineux (m <sup>3</sup> )	7 071 500	84 800	909 500	102 000	186 400
- Volume feuillu (m <sup>3</sup> )	753 200	0	0	87 000	51 650
<b>Avenant / ajustement (Nb)</b>	<b>9</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>15</b>
- Volume résineux (m <sup>3</sup> )	177 400	0	386 300	0	114 100
- Volume feuillu (m <sup>3</sup> )	44 500	1 200	0	0	139 550
<b>Revision contrat (Nb)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
- Volume résineux (m <sup>3</sup> )	0	0	0	0	0
- Volume feuillu (m <sup>3</sup> )	0	0	0	0	0
<b>Nouvelle CvAF (Nb)</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Nombre de contrat</b>	<b>184</b>	<b>185</b>	<b>184</b>	<b>183</b>	<b>176</b>
- Volume résineux (m <sup>3</sup> )	20 954 450	21 278 050	21 238 050	21 172 050	21 158 550
- Volume feuillu (m <sup>3</sup> )	6 050 850	6 052 050	6 052 050	6 098 550	6 193 100

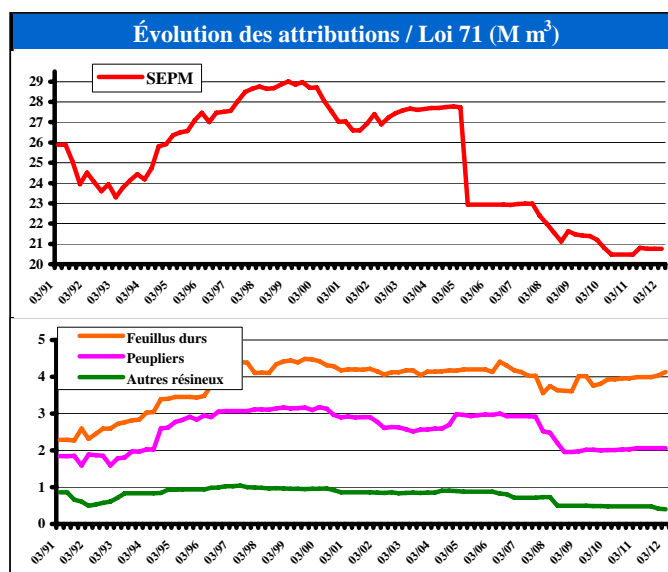
Attribution par catégorie d'usines		
	Contrat	Volume (m <sup>3</sup> )
Bardeaux	8 ↓	116 550 ↓
Énergie	3	187 900
Déroulage	8	208 150 ↓
Panneaux	7	2 308 300 ↓
Pâtes et papiers	10	1 937 000 ↑
Poteaux	4	54 150
Sciage	124 ↓	21 821 100 ↓
Sans usine	12 ↑	718 500 ↑
<b>Total</b>	<b>176 ↓</b>	<b>27 351 650 ↑</b>

Ententes d'attribution de biomasse		
	Nombre	Volume (tmv/année)
	33 ↑	1 727 736 ↑

↑ ↓ : Tendance du dernier trimestre.

Conventions d'aménagement forestier (CvAF)		
	Nombre	Superficie (ha)
Bas-Saint-Laurent	17	48 892
Saguenay-Lac-Saint-Jean	17 ↓	42 678 ↓
Capitale-Nationale - Chaudière-Appalaches	1	5 217
Mauricie - Centre-du-Québec	2 ↑	65 352 ↑
Outaouais	1	11 136
Abitibi-Témiscamingue	27	267 206
Côte-Nord	1	787 554
Nord-du-Québec	1	14 080
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	6	50 603
Estrie - Montréal - Montérégie -		
Laval - Lanaudière - Laurentides	3	26 917
<b>Total</b>	<b>76 ↓</b>	<b>1 319 635 ↓</b>

**Légende** SEPM : Sapin, épinettes, pin gris et mélèzes.  
CAAF : Contrat d'approvisionnement et d'aménagement forestier.  
CtAF : Contrat d'aménagement forestier.  
CvAF : Convention d'aménagement forestier.  
UA : Unité d'aménagement



3. SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

UA	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Boj+Bop	Feuillus durs	Autres	Toutes essences
011-51	52 500	5 900			31 800					42 600		132 800
011-52	41 200	7 200			16 000					37 200		101 600
012-51	63 500	9 400			7 200					17 150		97 250
012-52	75 900	1 700			3 200					14 650		95 450
012-53	185 500	2 300			16 800					39 300		243 900
012-54	113 600	2 400			12 100					22 650		150 750
111-51	117 700				900					9 300		127 900
<b>Région 01</b>	<b>649 900</b>	<b>28 900</b>			<b>88 000</b>					<b>182 850</b>		<b>949 650</b>
022-51	379 200				103 700	3 000				107 500		593 400
023-51	212 700			100	39 000	5 000				50 500		307 300
023-52	774 800				74 600	30 000				104 000		983 400
024-51	722 000				30 200					39 000		791 200
024-52	717 600				24 100					18 000		759 700
025-51	2 087 700				130 800	50 000				86 500		2 355 000
027-51	920 600				61 400	12 000				76 000		1 070 000
<b>Région 02</b>	<b>5 814 600</b>			<b>100</b>	<b>463 800</b>	<b>100 000</b>				<b>481 500</b>		<b>6 860 000</b>
031-51	68 000		100		2 100				300	53 450		123 950
031-52	68 200								200	21 700		90 100
031-53	100 600											100 600
033-51	160 500				38 800					25 000		224 300
034-51	9 500	300	1 500							6 300		17 600
035-51	116 400	3 700			11 300					16 300		147 700
<b>Région 03</b>	<b>523 200</b>	<b>4 000</b>	<b>1 600</b>		<b>52 200</b>				<b>500</b>	<b>122 750</b>		<b>704 250</b>
041-51	429 400	10 200		5 300	89 100	31 800	21 200		21 100	98 600	25 200	731 900
042-51	645 700	2 000		2 300	79 000	62 800	20 900		134 800	57 700	5 500	1 010 700
043-51	736 300				21 300	51 400			81 600	32 400		923 000
043-52	568 700	300		1 950	131 700	50 800	15 700		92 500	96 300	3 000	960 950
<b>Région 04</b>	<b>2 380 100</b>	<b>12 500</b>		<b>9 550</b>	<b>321 100</b>	<b>196 800</b>	<b>57 800</b>		<b>330 000</b>	<b>285 000</b>	<b>33 700</b>	<b>3 626 550</b>
071-51	41 300	4 300	2 900	43 400	34 200	6 000	16 500	76 300			37 000	261 900
071-52	137 900	31 000	5 300	59 300	24 500	33 200	34 800	113 000			29 400	468 400
072-51	16 300	4 200	15 500	3 300	10 700	4 500	8 600	47 100			18 200	128 400
073-51	120 000	13 300	4 700	28 200	62 000	30 900	30 900	120 800			42 900	453 700
073-52	156 100	3 300		9 800	26 100	66 800	31 200	43 300			1 200	337 800
074-51	237 700			5 500	67 100	101 200	9 300	22 300			800	443 900
<b>Région 07</b>	<b>709 300</b>	<b>56 100</b>	<b>28 400</b>	<b>149 500</b>	<b>224 600</b>	<b>242 600</b>	<b>131 300</b>	<b>422 800</b>			<b>129 500</b>	<b>2 094 100</b>
081-51	84 100			17 000	16 100	18 700	32 700	46 800			11 400	226 800
081-52	212 800			14 800	57 200	99 300	29 200	29 800			2 400	445 500
082-51	246 500	1 000			80 400	45 200						373 100

3. SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

UA	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Boj+ Bop	Feuillus durs	Autres	Toutes essences
083-51	552 800	12 600		500	76 500	137 800	10 700	6 300				797 200
084-51	486 000				57 500	22 500						566 000
084-62	131 900				10 800							142 700
086-51	280 700				48 900	10 000						339 600
<b>Région 08</b>	<b>1 994 800</b>	<b>13 600</b>		<b>32 300</b>	<b>347 400</b>	<b>333 500</b>	<b>72 600</b>	<b>82 900</b>			<b>13 800</b>	<b>2 890 900</b>
093-51	1 105 200				15 150	16 750						1 137 100
094-51	493 300											493 300
094-52	532 300											532 300
095-51	115 100											115 100
097-51	685 000				57 100	39 300				5 000		786 400
<b>Région 09</b>	<b>2 930 900</b>				<b>72 250</b>	<b>56 050</b>				<b>5 000</b>		<b>3 064 200</b>
026-51	152 400											152 400
026-61	189 400											189 400
026-62	139 600				50					50		139 700
026-63	120 100				50					50		120 200
026-64	253 400				50					50		253 500
026-65	232 900				50					50		233 000
026-66	140 900											140 900
085-51	556 400				51 000	10 800						618 200
085-62	14 000				1 600							15 600
086-52	247 700				34 000							281 700
086-63	99 400				2 400							101 800
086-64	156 500				25 300							181 800
086-65	216 200				28 800							245 000
086-66	252 500				11 000							263 500
087-51	348 100				44 800							392 900
087-62	258 400				10 700							269 100
087-63	214 500				28 700							243 200
087-64	211 500				13 900							225 400
<b>Région 10</b>	<b>3 803 900</b>				<b>252 400</b>	<b>10 800</b>				<b>200</b>		<b>4 067 300</b>
111-52	86 700				1 300					16 200		104 200
111-53	267 700				33 800					36 400		337 900
111-54	62 400				6 000					4 950		73 350
112-55	334 200	1 400			35 400					100		371 100
112-56	254 200	4 700			13 400					10 000		282 300
112-57	80 800	1 400			4 300					12 450		98 950
<b>Région 11</b>	<b>1 086 000</b>	<b>7 500</b>			<b>94 200</b>					<b>80 100</b>		<b>1 267 800</b>
034-52	4 000	1 100			3 700	1 300	2 900	7 300		25 000	300	45 600
061-51	11 400	400	600	600	1 500	4 300	5 600	28 000			7 000	59 400

3. SYNTHÈSE DES **VOLUMES ATTRIBUÉS** PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT ET PAR ESSENCE (en mètres cubes)

UA	Sab, Ép, Pig et Mél	Thuya	Pruche	Pib+Pir	Peupliers	Bouleau à papier	Bouleau jaune	Érables	Boj+ Bop	Feuillus durs	Autres	Toutes essences
061-52	71 500	400		900	700	10 000	20 900	36 800			2 200	143 400
062-51	95 300	5 100		2 000	30 600	36 900	17 400	18 500			1 700	207 500
062-52	148 700	1 800		2 700	5 000	50 300	15 800					224 300
064-51	503 100	12 900	500	6 900	94 000	155 800	68 200	106 200			10 600	958 200
064-52	35 600	4 200	9 600	5 000	10 400	8 500	20 000	76 400			18 800	188 500
<b>Région 13</b>	<b>869 600</b>	<b>25 900</b>	<b>10 700</b>	<b>18 100</b>	<b>145 900</b>	<b>267 100</b>	<b>150 800</b>	<b>273 200</b>		<b>25 000</b>	<b>40 600</b>	<b>1 826 900</b>
<b>QUÉBEC</b>	<b>20 762 300</b>	<b>148 500</b>	<b>40 700</b>	<b>209 550</b>	<b>2 061 850</b>	<b>1 206 850</b>	<b>412 500</b>	<b>778 900</b>	<b>330 500</b>	<b>1 182 400</b>	<b>217 600</b>	<b>27 351 650</b>



#### 4. SYNTHÈSE DES VOLUMES SECS ET SAINS RÉSINEUX PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT

UA	Volume m3/an	UA	Volume m3/an	UA	Volume m3/an
011-51	583	082-51	6 670	Région 11	20 335
011-52	485	083-51	17 751	034-52	46
012-51	791	084-51	13 749	061-51	64
012-52	862	084-62	4 317	061-52	1 433
012-53	1 844	086-51	7 220	062-51	656
012-54	1 264	Région 08	57 141	062-52	3 282
111-51	2 000	093-51	32 112	064-51	12 855
Région 01	7 829	094-51	16 650	064-52	231
022-51	9 559	094-52	21 181	Région 13	18 567
023-51	6 279	095-51	2 244	QUÉBEC	612 041
023-52	23 855	097-51	19 770		
024-51	24 850	Région 09	91 957		
024-52	23 853	026-51	5 284		
025-51	73 518	026-61	7 390		
027-51	32 208	026-62	5 978		
Région 02	194 122	026-63	4 128		
031-51	778	026-64	9 808		
031-52	1 093	026-65	8 514		
031-53	1 525	026-66	5 576		
033-51	4 429	085-51	18 047		
034-51	66	085-62	632		
035-51	2 934	086-52	8 031		
Région 03	10 825	086-63	4 389		
041-51	6 486	086-64	6 371		
042-51	15 582	086-65	8 612		
043-51	20 819	086-66	9 472		
043-52	12 353	087-51	10 865		
Région 04	55 240	087-62	10 258		
071-51	699	087-63	8 337		
071-52	3 285	087-64	8 867		
072-51	118	Région 10	140 559		
073-51	1 071	111-52	1 198		
073-52	3 810	111-53	5 172		
074-51	6 483	111-54	1 464		
Région 07	15 466	112-55	6 383		
081-51	1 515	112-56	4 979		
081-52	5 919	112-57	1 139		

5. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année)(1)		
			Marchand (2)	Non marchand	Total
600	Coopérative forestière de la Matapédia	012-53	824	9 476	10 300
601	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	012-51	770	6 930	7 700
		012-52	434	5 766	6 200
		012-53	528	6 072	6 600
			1 732	18 768	20 500
602	Emballages Smurfit-Stone Canada, S.E.C. (Matane)	012-54	756	10 044	10 800
603	Groupement forestier de Témiscouata inc. (Division Est-du-Lac)	011-51	1 836	8 964	10 800
		011-52	1 656	7 544	9 200
			3 492	16 508	20 000
604	7247532 Canada inc.	072-51	500	4 500	5 000
		074-51	5 500	29 500	35 000
			6 000	34 000	40 000
605	3742989 Canada inc.	072-51	1 000	9 000	10 000
		073-51	5 500	44 500	50 000
			6 500	53 500	60 000
606	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	042-51	9 000	91 000	100 000
		043-52	9 000	91 000	100 000
			18 000	182 000	200 000
607	Énergie Miti inc.	042-51	3 000	29 900	32 900
		043-52	4 500	45 500	50 000
			7 500	75 400	82 900
608	Énergie Miti inc.	042-51	900	9 100	10 000
609	Lauzon Bois énergétique recyclé inc. (Saint-Paulin)	041-51	6 700	67 600	74 300
		043-51	1 600	24 800	26 400
			8 300	92 400	100 700
610	Coopérative forestière de la Petite Nation	061-51	7	2 193	2 200
		061-52	30	4 970	5 000
		064-51	32	4 968	5 000
		064-52	0	4 000	4 000
			69	16 131	16 200

5. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année)(1)		
			Marchand (2)	Non marchand	Total
611	Coopérative pour la valorisation de la biomasse	024-51	0	15 000	15 000
		024-52	0	1 200	1 200
		025-51	0	39 600	39 600
		027-51	3 450	0	3 450
			3 450	55 800	59 250
612	Coop forestière de Laterrière et coop forestière de Ste-Rose	023-52	0	33 000	33 000
613	Coopérative forestière Ferland-Boilleau	023-52	0	18 000	18 000
616	Tembec (Témiscaming - Cogénération)	081-51	0	15 000	15 000
		081-52	0	10 000	10 000
			0	25 000	25 000
617	Fabrication Écoflamme inc.	081-52	0	29 200	29 200
618	3742989 Canada inc.	061-51	23	7 777	7 800
		064-52	0	3 000	3 000
			23	10 777	10 800
619	3742989 Canada inc. et Uniboard Canada inc.	064-51	34 100	160 900	195 000
620	Coopérative de gestion forestière des Appalaches	035-51	1 500	14 800	16 300
621	Vexco inc.	034-51	0	300	300
623	Jean Riopel inc.	062-51	201	1 799	2 000
624	7063431 Canada inc. (Natuerozone - Granules)	062-51	1 000	11 000	12 000
		062-52	896	9 104	10 000
			1 896	20 104	22 000
625	9107-4690 Québec inc. (Massifor)	062-51	104	8 896	9 000
		062-52	96	9 904	10 000
			200	18 800	19 000
627	3742989 Canada inc.	071-51	590	9 410	10 000
		071-52	4 020	25 980	30 000
		073-51	5 097	40 903	46 000
		073-52	528	2 672	3 200

5. ENTENTES D'ATTRIBUTIONS ET ENTENTES PONCTUELLES DE RÉCOLTE DE BIOMASSE FORESTIÈRE EN VIGUEUR

No	Nom du bénéficiaire	UA	Volume (TMV/année)(1)		
			Marchand (2)	Non marchand	Total
			10 235	78 965	89 200
628	Trebio inc.	071-51	1 770	28 230	30 000
		071-52	5 360	34 640	40 000
			7 130	62 870	70 000
629	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	073-51	443	3 557	4 000
		073-52	659	3 341	4 000
			1 102	6 898	8 000
630	Chapais Énergie, Société en commandite	026-63	0	5 288	5 288
		026-64	0	11 688	11 688
		026-65	0	10 387	10 387
		026-66	0	7 485	7 485
			0	34 848	34 848
631	Socam Abitibi inc.	084-51	180	24 820	25 000
		086-51	728	25 272	26 000
		087-51	0	28 000	28 000
			908	78 092	79 000
632	Gestion Cyclofor inc.	082-51	2 049	45 264	47 313
		083-51	4 784	73 753	78 537
		084-51	539	74 325	74 864
		084-62	182	20 230	20 412
		086-51	736	25 576	26 312
			8 290	239 148	247 438
633	9236-4835 Québec inc. (Biopat)	026-64	0	6 000	6 000
634	Coop forestière de Laterrière et coop forestière de Ste-Rose	022-51	0	15 500	15 500
		023-51	0	35 000	35 000
		023-52	0	49 500	49 500
			0	100 000	100 000
635	Plasticed inc.	042-51	0	5 800	5 800
636	Plasticed inc.	022-51	0	50 000	50 000
QUÉBEC			123 108	1 568 428	1 691 536

(1) TMV: Tonne métrique verte

(2) Volume de dimension marchande contenu dans les branches. 1 TMV = 1 mètre cube.

La proportion de bois marchand est indiquée à titre indicatif seulement.

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.) 590, montée du Lac-Castor, CP 4699 Rivière-Rouge (Québec) J0T 1T0	C, S	141	154 1 005	Peupliers  Pruche	064-51 073-51  064-51	5 700 5 300 <u>11 000</u>  500 11 500		
6926614 Canada inc. (Le Groupe d'Actifs) 58, rue Mayrand Sacré-Coeur (Québec) G0T 1Y0	C, S	287	142 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	043-52 062-51 062-52	13 100 44 000 136 800  193 900		288 303 3 026  3 617
9008-6760 Québec inc. (CDEX) 4999, 3e Avenue Est, CP 646 Val-d'Or (Québec) J9P 4P6	C, S	375	083 1 005	Thuya	083-51	12 600  12 600		
9118-1578 Québec inc. (Scierie Messines) 1, chemin Alpage, CP 146 Messines (Québec) J0X 2J0	S	397	073 2 016	Thuya	073-51	3 300  3 300		
9139-7265 Québec inc. (Les Entreprises Ushkuai) 231, route O'Brien Lefebvre (Québec) J0H 2C0	C, S	420	091 1 007	Bouleau à papier  Peupliers	097-51  097-51	1 500  19 200  20 700	16 600   16 600	
9206-0805 Québec inc. 435, rang 1 Saint-Vianney (Québec) G0J 3J0	C, S	092	012 1 018	Peupliers  Sab-Ép-Pig-Mél	012-52 012-53 012-54 111-51 111-52  012-54	1 800 2 000 6 800 500 800 <u>11 900</u>  13 400  25 300		       149  149
AbiBow Canada Inc. (Baie-Comeau - Sciage) Case postale 2250 Baie-Comeau (Québec) G5C 2S9	C, S	292	093 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	093-51	1 031 200  1 031 200		29 962  29 962
AbiBow Canada Inc. (Comtois) 4450, rue Principale Notre-Dame-de-Lourdes (Québec) J0K 1K0	C, S	048	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	086-63 086-65 086-66 087-51 087-62 087-64	5 300 109 000 169 200 163 700 41 600 131 200  620 000		234 4 342 6 347 5 110 1 653 5 500  23 186
AbiBow Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage) 200, rue De Quen Dolbeau-Mistassini (Québec) G8L 5M8	C, S	220	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	024-51 027-51	261 100 519 100  780 200		8 987 18 161  27 148
AbiBow Canada Inc. (Girardville) 2250, rang Saint-Joseph Nord, CP 280 Girardville (Québec) G0W 1R0	C, S	206	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51 027-51	715 300 72 200  787 500		25 189 2 526  27 715
AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère) 100, 1re Rue, CP 190 Shawinigan (Québec) G9T 7J1	P	240	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	031-51 031-52 041-51 042-51 043-51 043-52	3 100 5 500 30 000 165 500 3 000 57 700  264 800		35 88 456 4 006 85 1 269  5 939
AbiBow Canada Inc. (La Doré)	C, S	207	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51 042-51	648 200 50 000		22 826 1 210

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
117, chemin des Loisirs La Malbaie (Québec) G5A 1Z9						698 200		24 036
Abibow Canada inc. (Maniwaki) 200, chemin Montcerf Maniwaki (Québec) J9E 1A1	C, S	404	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	071-52 073-51 073-52 074-51	95 800 61 200 147 000 130 600		2 292 553 3 627 3 694
						434 600		10 166
AbiBow Canada Inc. (Petit-Saguenay) 225, route 170 Petit-Saguenay (Québec) G0V 1N0	C, S	06	021 1 013	Peupliers	022-51 023-51 023-52 033-51	17 000 10 000 20 000 23 300		
				Sab-Ép-Pig-Mél	033-51	<u>70 300</u> 39 600		1 093
						109 900		1 093
AbiBow Canada Inc. (Roberval) 4000, chemin Saint-Eusèbe Saint-Félicien (Québec) G8K 2R6	C, S	189	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	022-51 025-51 042-51	312 200 62 700 63 200		7 870 2 208 1 530
						438 100		11 608
AbiBow Canada inc. (Saint-Félicien) 1, rue Laberge Saint-Félicien (Québec) G8K 2R7	C, S	209	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51 027-51	108 000 329 300		3 803 11 521
						437 300		15 324
AbiBow Canada Inc. (Saint-Fulgence) 1900, boulevard Tadoussac Saint-Fulgence (Québec) G0V 1S0	C, S	196	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	023-51 023-52 097-51	33 800 651 600 24 500		998 20 062 707
						709 900		21 767
AbiBow Canada Inc. (Saint-Hilarion) 130, rue Cartier Saint-Hilarion (Québec) G0A 3V0	C, S	05	033 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	033-51	120 900		3 336
						120 900		3 336
AbiBow Canada Inc. (Saint-Thomas) 300, avenue du Moulin Saint-Thomas-Didyme (Québec) G0W 1P0	C, S	208	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51	383 300		13 498
						383 300		13 498
AbiBow Canada Inc. (Senneterre) 2151, boulevard Queen Nord Sherbrooke (Québec) J1H 5H1	C, S	034	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	084-51 087-51	320 000 54 600		9 060 1 704
						374 600		10 764
Adélard Goyette & Fils Itée 890, rue Principale Rivière-à-Pierre (Québec) G0A 3A0	C, S	228	031 1 008	Pins blanc et rouge	041-51 042-51 043-52	4 700 2 300 1 950		
						8 950		
Association Coopérative Forestière de St-Elzéar 215, rue de l'Église, CP 69 Saint-Elzéar (Québec) G0C 2W0	C, S	097	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	111-54 112-55	59 700 68 800		1 401 1 215
						128 500		2 616
Barrette-Chapais Itée Route 113, kilomètre 346, CP 248 Chapais (Québec) G0W 1H0	C, S	215	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	026-51 026-61 026-63 026-64 026-65 026-66 043-51 087-51 087-62	58 200 27 700 39 000 72 100 91 000 140 400 33 800 40 800 216 600		2 026 1 087 1 344 2 795 3 331 5 576 959 1 273 8 605
						719 600		26 996
Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	C, S	055	011 1 002	Feuillus durs	011-51 011-52	13 000 10 400		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
76, route 295 Saint-Juste-du-Lac (Québec) GOL 1V0						23 400		
Bersaco inc. 717, rue de la Montagne Les Bergeronnes (Québec) GOT 1G0	C, S	320	091 1 003	Bouleau à papier	093-51 097-51	3 700 7 800 <u>11 500</u>	13 050 13 400	
				Peupliers	093-51 097-51	15 150 36 900 <u>52 050</u>		
						63 550	26 450	
Bois BCD inc. 23, route 204 Est Saint-Adalbert (Québec) GOR 2M0	C, S	387	125 1 022	Peupliers	035-51	7 100 7 100		
Bois Cargault inc. 275, rue Industrielle Saint-Pamphile (Québec) GOR 3X0	C, S	428	125 1 025	Feuillus durs	035-51		2 000 2 000	
Bois CFM inc. 810, route 132 Sainte-Florence (Québec) GOJ 2M0	C, S	090	012 1 011	Peupliers	012-53	7 400 7 400		
Bois Daaquam inc. 370, route 204 Saint-Just-de-Bretenières (Québec) GOR 3H0	C, S	010	125 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	035-51	35 100 35 100		885 885
Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue) 144, rang Lafontaine Sainte-Perpétue (Québec) GOR 3Z0	C, S	011	125 1 002	Peupliers	035-51	1 200		
				Sab-Ép-Pig-Mél	011-51 012-54 035-51	17 900 2 900 26 300 <u>47 100</u>		199 32 663
						48 300		894
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapscal) 562, route 132 Ouest Causapscal (Québec) GOJ 1J0	C, S	088	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	012-53 111-51	153 500 117 700 271 200		1 526 2 000 3 526
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre) 35, route de la Rivière La Martre (Québec) GOE 2H0	C, S	322	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	112-55 112-57	69 100 14 300 83 400		1 221 202 1 423
Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Price) 39, rue Saint-Jean-Baptiste, CP 477 Price (Québec) GOJ 1Z0	C, S	080	012 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	012-53	19 300 19 300		192 192
Bois Granval G.D.S. inc. (Grande-Vallée) 10, rue Industrielle Grande-Vallée (Québec) GOE 1K0	C, S	114	112 1 002	Peupliers	112-55 112-56	3 500 4 200 <u>7 700</u>		
				Sab-Ép-Pig-Mél	112-55 112-56	55 800 89 900 <u>145 700</u>		49 1 761
						153 400		1 810
Bois K.M.S. (GMI) ltée 2549, chemin Francisco, CP 4730 Rivière-Rouge (Québec) JOT 1T0	G	023	154 2 012	Pin gris	026-51 026-61 026-62 026-63 026-64 026-65 026-66	600 200 100 300 400 300 500		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)			
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain	
				Pin rouge	061-52 064-51 074-51 083-51 084-51 087-62  064-51 064-52 074-51	100 3 200 8 500 500 400 200  100 100 200	<u>15 300</u>  <u>400</u>		
						15 700			
Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui) 2, route Candego Marsoui (Québec) G0E 1S0	C, S	125	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	112-55 112-56	4 300 164 300  168 600		76 3 218  3 294	
Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroutage) 345, chemin Clef du Pembina Saint-Donat (Québec) J0T 2C0	D	139	154 2 006	Bouleau à papier	061-51 061-52 064-51 071-51 073-51 073-52	100 400 2 400 100 600 1 000  <u>4 600</u>			
				Bouleau jaune	061-51 061-52 064-51 071-51 073-51 073-52	300 1 300 7 100 300 2 100 1 700  <u>12 800</u>			
				Hég, Ch, Til et Auf	064-52 071-51 072-51 073-51	100 300 100 300  <u>800</u>			
				Peupliers	043-51 061-51 061-52 064-51 064-52 071-51 071-52 072-51 073-51 073-52 074-51	1 300 300 700 9 000 800 1 500 1 900 1 200 3 400 1 300 1 500  <u>22 900</u>			
						41 100			
Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Sciage 1) 701, rue Iberville Mont-Laurier (Québec) J9L 3G9	C, S	140	154 1 007	Bouleau à papier	064-51	32 200	500		
				Bouleau jaune	064-51	26 600	500		
				Érables	064-51	16 600	500		
				Hég, Ch, Til et Auf	064-51	3 700			
						79 100	1 500		
Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Sciage 2) 701, rue Iberville Mont-Laurier (Québec) J9L 3G9	C, S	425	154 1 010	Autres feuillus durs	064-51	900			
				Bouleau à papier	064-51	7 700			
				Bouleau jaune	064-51	6 400			
				Érables	064-51	6 900			
						21 900			
Boisaco inc.	C, S	07	091 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	097-51	445 100			12 846



## 6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
648, chemin du Moulin, CP 250 Sacré-Coeur (Québec) GOT 1Y0						445 100		12 846
Boiseries Savco inc. 690, route 352 Saint-Adelphe (Québec) GOX 2G0	C, S	318	041 1 023	Feuillus durs	031-51 041-51 042-51 043-52		6 000 43 600 8 400 5 000 63 000	
C. Meilleur & Fils inc. 6, chemin du Rang 7 Kiamika (Québec) JOW 1G0	C, S	136	154 1 011	Thuya	064-51	5 200 5 200		
Cascades Canada inc. (Cabano) 300, rue Commerciale Témiscouata-sur-le-Lac (Québec) GOL 1E0	P	068	011 0 003	Feuillus durs	011-51 011-52	20 200 17 800 38 000		
Charbon de Bois Feuille d'Érable inc. 168, rang Sainte-Anne Sainte-Christine-d'Auvergne (Québec) GOA 1A0	E	232	031 2 007	Feuillus durs	031-51 031-52		4 800 1 700 6 500	
Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg No 1 Paganakomin Mikan, CP 309 Maniwaki (Québec) J9E 3B1		394	073 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	071-51 071-52 073-51 073-52	40 800 41 500 57 400 7 400 147 100		699 993 518 183 2 393
Conseil de bande des Micmacs de Gesgapegiag 100, boulevard Perron Maria (Québec) GOC 1Y0		418	111 A 003	Sab-Ép-Pig-Mél	111-53	15 000 15 000		290 290
Conseil de la nation Anishnabe 1026, boulevard Cicip Lac-Simon (Québec) JOY 3M0		426	083 A 001	Bouleau à papier	083-51	25 000 25 000		
Conseil des Atikamekw de Manawan 135, rue Kicik Manawan (Québec) JOK 1M0		417	143 A 001	Feuillus durs	043-52	18 000 18 000	42 000 42 000	
Conseil des montagnais du Lac-Saint-Jean 1671, rue Quiatchouan Mashteuiatsh (Québec) GOW 2H0		423	022 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51	50 000 50 000		1 761 1 761
Coopérative forestière des Hautes-Laurentides 6, chemin du Vieux-Moulin Lac-Saguay (Québec) JOW 1L0	S	304	154 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	064-51 064-52	500 600 1 100		13 4 17
Corporation foncière de Waswanipi Édifice Diom-Blacksmith, CP 8 Waswanipi (Québec) JOY 3C0		409	107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-63 026-65 087-64	60 100 64 900 30 000 155 000		2 071 2 376 1 258 5 705
Corporation forestière Eenatuk 187, Main Street Mistissini (Québec) GOW 1C0		414	102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	026-61 026-62	59 800 65 200 125 000		2 313 2 794 5 107
Damabois division Cap-Chat inc. Rue Louis-Landry Cap-Chat (Québec) GOJ 1E0	C, S	413	112 1 012	Feuillus durs  Peupliers	112-56 112-57  112-55 112-56 112-57	1 500  18 300 9 200 2 600	8 500 5 200	

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
						30 100		
						31 600	13 700	
Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers) 609, 12e Rang, CP 1010 Windsor (Québec) J1S 2L9	P	225	051 0 003	Bouleau à papier	062-51	19 500		
				Bouleau jaune	062-51	6 000		
				Érables	062-51	18 500		
				Feuillus durs	031-51	17 900		
					033-51	25 000		
					034-51	3 800		
					034-52	22 500		
					035-51	14 300		
					041-51	55 000		
						<u>138 500</u>		
Hég, Ch, Til et Auf	062-51	1 000						
Peupliers	033-51	15 500						
	034-52	3 700						
	035-51	3 000						
		<u>22 200</u>						
		205 700						
E. Tremblay & Fils ltée 4910, boulevard Talbot Jonquière (Québec) G7N 1A3	C, S	178	021 1 003	Peupliers	022-51	1 900		
					023-51	3 000		
					023-52	3 600		
					024-51	10 200		
					024-52	8 100		
					025-51	24 800		
					027-51	18 400		
							70 000	
Eacom Timber Corporation (Matagami) 3030, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 6Y6	C, S	041	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	086-63	83 100		3 669
					086-64	156 500		6 371
					086-66	83 300		3 125
					087-51	20 800		649
					087-63	106 300		4 132
							450 000	
Eacom Timber Corporation (Val-d'Or) 3030, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 6Y6	C, S	032	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	074-51	48 600		1 375
					083-51	543 800		17 478
					084-51	23 300		660
							615 700	
Éco-Cèdre inc. 807, rue Principale Saint-Donat (Québec) J0T 2C0	C, S	319	142 1 004	Thuya	062-51	1 000		
						1 000		
Éloi Moisan inc. 540, route 804 Saint-Dominique-du-Rosaire (Québec) J0Y 2K0	C, S	233	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	031-51	100		1
					031-52	100		2
					041-51	4 275		65
							4 475	
Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque) 1000, chemin de l'Usine La Tuque (Québec) G9X 3P8	P	263	042 0 001	Bouleau à papier	022-51	3 000		
					023-51	5 000		
					023-52	30 000		
					025-51	50 000		
					027-51	12 000		
						<u>100 000</u>		
				Bouleaux jaune et papi	041-51	21 100		
					042-51	134 800		
					043-51	81 600		
					043-52	92 500		
		<u>330 000</u>						
Peupliers	043-51	20 000						
			450 000					

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
Félix Huard inc. (Sainte-Luce) 121, rue Saint-Alphonse Sainte-Luce (Québec) G0K 1P0	C, S	081	012 1 001	Feuillus durs	011-52 012-51 012-52 012-53 012-54 111-51 111-53 111-54 112-57	1 000 4 900 3 700 9 400 5 700 1 400 5 000 2 100 2 000	500 900	
						35 200	1 400	
Forespect inc. 760, route 323 Namur (Québec) J0V 1N0	C, S	161	072 1 012	Bouleau à papier	072-51 074-51	200 8 400 <u>8 600</u>		
				Bouleau jaune	072-51 074-51	400 8 000 <u>8 400</u>	100	
				Érables	072-51 074-51	2 300 4 000 <u>6 300</u>	300	
				Hég, Ch, Til et Auf	072-51 074-51	800 300 <u>1 100</u>	100	
				Pruche	072-51	1 200		
				Thuya	072-51	1 300		
						26 900	500	
Foresterie des Quinze inc. 1367, chemin de la Source Rémigny (Québec) J0Z 3H0	C, S	384	082 1 003	Thuya	082-51	1 000 1 000		
Forex inc. (Ferme-Neuve) 31, route 309 Nord Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	C, S	142	154 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	064-51	323 600 323 600		8 321 8 321
Forex inc. (Rivière-Rouge) 13040, route 117 Nord Rivière-Rouge (Québec) J0T 2X0	C, S	137	154 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	064-51	84 800 84 800		2 181 2 181
Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée) 136, rue Principale Ouest La Trinité-des-Monts (Québec) G0K 1B0	P	159	072 0 002	Bouleau à papier	061-51 061-52 072-51	2 800 3 000 2 500 <u>8 300</u>		
				Bouleau jaune	061-51 061-52 062-51 064-51 064-52 072-51 073-51 073-52	3 000 10 700 200 18 500 8 700 3 600 12 800 13 000 <u>70 500</u>		
				Érables	061-51 061-52 064-51 064-52 071-52 072-51 073-51 073-52 074-51	16 600 20 400 71 300 38 400 39 700 19 000 31 600 7 600 6 400 <u>251 000</u>		
				Hég, Ch, Til et Auf	073-51 073-52	22 900 600		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
				Hég, Til et Auf	074-51	500 <u>24 000</u>		
					061-51 061-52 062-51 064-51 064-52 072-51	4 200 2 200 700 5 900 10 000 8 200		
				Pruche	064-52	2 500		
						<u>31 200</u>		
						387 500		
Gaston Cellard inc. 1, rue Cellard Escuminac (Québec) GOC 2M0	C, S	100	111 1 011	Feuillus durs	111-52 111-53	4 100 2 100 <u>6 200</u>	300	
				Sab-Ép-Pig-Mél	111-52 112-55	13 100 2 700 <u>15 800</u>		181 48
						22 000	300	229
Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac) 380, route 159 Saint-Séverin (Québec) GOX 2B0	C, S	244	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	041-51 042-51 043-51 043-52	183 700 87 700 34 300 132 300		2 795 2 123 973 2 910
						438 000		8 801
Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin) 380, route 159 Saint-Séverin (Québec) GOX 2B0	C, S	245	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	041-51 042-51 043-51 043-52	104 500 37 100 36 900 90 000		1 590 898 1 047 1 980
						268 500		5 515
Gestofo inc. 601, rue Guyon Saint-Raymond (Québec) G3L 1Z1	C, S	231	031 1 009	Feuillus durs	031-51 031-52	5 700 4 200 <u>9 900</u>		
				Peupliers	031-51	800		
				Sab-Ép-Pig-Mél	031-51	300		3
						11 000		3
Groupe Crête division St-Faustin inc. 1617, route 117 Saint-Faustin--Lac-Carré (Québec) JOT 1J3	C, S	405	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	061-52 064-51 064-52 072-51 074-51	67 800 91 000 35 000 15 800 50 000		1 361 2 340 227 114 1 414
						259 600		5 456
Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt) 1, rue Principale Ouest Biencourt (Québec) GOK 1T0	C, S	061	011 1 001	Peupliers	011-52 012-51	1 300 2 100 <u>3 400</u>		
				Sab-Ép-Pig-Mél	011-51 011-52 012-51 012-54	1 000 2 200 5 200 3 700		11 26 65 41
						<u>12 100</u>		
						15 500		143
Groupe Lebel (2004) inc. (Cap-Chat) Parc Industriel, CP 578 Cap-Chat (Québec) GOJ 1E0	C, S	129	112 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	112-57	66 500		937
						66 500		937
Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	C, S	070	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	011-51 011-52 012-51	15 000 39 000 41 700		166 459 519

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
566, avenue Guérette Dégelis (Québec) G5T 1G5						95 700		1 144
Groupe Lebel (2004) inc. (Price) 336, RR 1, canton Cabot Saint-Moise (Québec) G0J 2Z0	C, S	091	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	012-54	93 500		1 041
						93 500		1 041
Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska) 54, rue Amyot Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3E9	C, S	059	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	011-51	16 200		180
						16 200		180
Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec) Route 204 Frontenac (Québec) G6B 2S1	C, S	076	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	012-51	16 600		207
						16 600		207
Groupe NBG inc. RR 4 et 5, canton Estcourt Rivière-Bleue (Québec) G0L 2B0	C, S	072	011 1 018	Peupliers	011-51 011-52 012-51	17 700		
						7 500		
						1 700		
						26 900		
Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix) 207, route 295 Dégelis (Québec) G5T 1R1	C, S	101	111 1 006	Peupliers	112-55	13 600		
				Sab-Ép-Pig-Mél	111-52 112-55	63 600		879
						16 900		299
		<u>80 500</u>						
		94 100		1 178				
Industries John Lewis Itée 1053, boulevard Ducharme La Tuque (Québec) G9X 3C3	C, D	265	042 1 002	Bouleau à papier	041-51 042-51 043-51 043-52	4 800		
						28 900		
						13 900		
						27 400		
						75 000		
Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux) 210, 9e Avenue Est, CP 280 La Sarre (Québec) J9Z 2X5	F	053	085 0 001	Bouleau à papier	082-51 085-51	40 000		
						10 800		
						<u>50 800</u>		
				Peupliers	082-51 085-51 085-62 086-51 086-52 086-63 086-64 086-65 086-66	72 000		
						51 000		
						1 600		
						29 000		
						18 000		
						2 400		
						25 300		
						28 800		
						11 000		
						<u>239 100</u>		
				289 900				
Industries Norbord inc. (Val-d'Or) 1, rue des Panneaux Val-d'Or (Québec) J9P 7A1	F	054	083 0 001	Bouleau à papier	083-51 084-51 086-51	70 000		
						10 000		
						10 000		
						<u>90 000</u>		
				Peupliers	082-51 083-51 084-51 084-62 086-51 086-52 087-51 087-62 087-63 087-64	8 400		
						76 500		
						57 500		
						10 800		
						19 900		
						16 000		
44 800								
10 700								
28 700								
13 900								
<u>287 200</u>								
377 200								

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
Industries Parent inc. 201, chemin de la Scierie, CP 100 La Tuque (Québec) G0X 3P0	C, S	267	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	043-51	483 200		13 709
						483 200		13 709
Industries T.L.T. inc. 144, rue Larouche Sainte-Monique (Québec) G0W 2T0	C, S	204	024 1 001	Feuillus durs	022-51 023-51 023-52 024-51 024-52 025-51 027-51 097-51	18 500	41 500	
						7 000	13 000	
						6 000	24 000	
						8 000	23 000	
						2 200	12 800	
						24 500	25 500	
						15 000	35 000	
						400	2 600	
81 600	177 400							
Jean Riopel inc. 8227, route 125, CP 300 Chertsey (Québec) J0K 3K0	C, S	280	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	061-51 061-52 062-51 062-52	11 400		64
						3 600		72
						46 400		319
						5 700		126
67 100		581						
Kruger Wayagamack inc. Île de la Potherie, CP 128 Trois-Rivières (Québec) G9A 5A9	P	242	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	031-51 031-52 034-51 041-51 043-51	2 400		27
						4 000		64
						2 600		18
						17 000		259
						76 100		2 159
102 100		2 527						
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm) 118, chemin des Voyageurs Denholm (Québec) J8N 9C1	C, S	155	072 1 009	Bouleau à papier	071-51 072-51 073-52	1 000	500	
						300	200	
						8 200	1 900	
				<u>9 500</u>				
				Bouleau jaune	071-51 072-51 073-52	1 300	700	
						800	400	
						5 300	2 600	
				<u>7 400</u>				
				Érables	071-51 072-51 073-52	5 500	2 800	
						4 900	2 500	
						6 700	3 100	
				<u>17 100</u>				
				Hég, Ch, Til et Auf	071-51 072-51 073-52	3 400	1 700	
1 700	900							
200	100							
<u>5 300</u>								
Peupliers	072-51	800						
Pruche	072-51	600						
Sab-Ép-Pig-Mél	072-51	500		4				
41 200		17 400		4				
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage) Rang Nord-du-Ruisseau Gordon Kipawa (Québec) J0Z 3P0	C, D	170	081 1 005	Bouleau à papier	071-52 081-51 081-52	900		
						3 100		
						5 100		
				<u>9 100</u>				
				Bouleau jaune	071-52 081-51 081-52	1 500		
7 300								
6 400								
<u>15 200</u>								
24 300								
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche) 15, boulevard Curé Labelle, CP 90 Sainte-Thérèse (Québec) J7E 4H9	C, S	266	042 1 004	Bouleau à papier	041-51 042-51 043-52	1 200		
						15 400		
						4 800		
				<u>21 400</u>				
				Bouleau jaune	041-51	100		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
					042-51 043-52	17 200 10 900 <u>28 200</u> 49 600		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low) Route 105, CP 59 Low (Québec) J0X 2C0	C, S	153	072 1 001	Pins blanc et rouge	071-52 073-51	22 100 16 100 <u>38 200</u>		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier) 172, avenue du Moulin Mont-Laurier (Québec) J9L 3W1	C, S	145	154 1 006	Bouleau à papier	061-52 064-51 071-52	6 600 11 000 3 800 <u>21 400</u>		
				Bouleau jaune	061-52 064-51 071-52	8 900 9 100 3 200 <u>21 200</u>		
				Érables	061-52 064-51 071-52	16 100 9 800 10 700 <u>36 600</u>		
				Hég, Ch, Til et Auf	064-51 071-52	100 2 700 <u>2 800</u>		
						82 000		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville) 540, rue Saint-Henri, CP 670 Princeville (Québec) GOP 1E0	C, D	251	171 1 013	Chênes	071-51 071-52	600 700 <u>1 300</u>		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims) 478, chemin du Moulin, CP 62 Rapides-des-Joachims (Québec) J0X 3M0	C, S	149	071 1 002	Bouleau à papier	071-52	9 600		
				Bouleau jaune	071-52	7 900		
				Érables	071-52	26 800		
				Hég, Ch, Til et Auf	071-52	6 600		
				Pins blanc et rouge	071-52 081-51	15 200 4 200 <u>19 400</u>		
						70 300		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse) 15, boulevard Curé Labelle, CP 90 Sainte-Thérèse (Québec) J7E 4H9	D	281	152 2 004	Bouleau à papier	071-51 071-52 074-51	300 800 2 800 <u>3 900</u>		
				Bouleau jaune	071-51 071-52 074-51	400 1 800 1 300 <u>3 500</u>		
				Érables	061-52 064-51 071-51 071-52 072-51 074-51	300 100 100 300 100 200 <u>1 100</u>		
						8 500		
La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	255	041 1 006	Bouleau à papier	041-51 042-51	800 200		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
1155, chemin de la Fonderie Shawinigan (Québec) G9N 1W9				Bouleau jaune	043-51	1 500		
					043-52	200		
					062-51	600		
					062-52	1 000		
						<u>4 300</u>		
					041-51	2 300		
					042-51	2 400		
					043-52	1 900		
					062-51	900		
					062-52	1 200		
						<u>8 700</u>		
				Bouleaux jaune et papier	031-51	300		
					031-52	200		
						<u>500</u>		
						13 500		
La Corporation internationale Masonite 6184, rue Notre-Dame Lac-Mégantic (Québec) G6B 3B5	C, D	226	051 1 035	Bouleau à papier	064-52	200		
					072-51	100		
					083-51	1 500		
						<u>1 800</u>		
				Bouleau jaune	034-52	400		
					064-52	1 100		
					072-51	400		
					083-51	500		
						<u>2 400</u>		
				Feuillus durs	011-51	100		
					011-52	100		
					012-51	50		
					012-52	50		
					012-53	100		
					012-54	50		
					111-52	100		
					111-53	100		
					111-54	50		
					112-55	100		
					112-57	50		
							<u>850</u>	
						5 050		
La Scierie Martel Itée 1615, boulevard Auger Est Alma (Québec) G8B 5V2	C, S	181	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	023-51	42 900		1 266
					023-52	2 100		65
						45 000		1 331
Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc. 175, rue Alexandre Thurso (Québec) J0X 3B0	C, S	160	072 1 005	Bouleau à papier	064-52	3 000	1 500	
					072-51	900	300	
					073-51	9 000	1 200	
					073-52	8 400		
						<u>21 300</u>		
				Bouleau jaune	064-52	7 200	2 100	
					072-51	2 500	400	
					073-51	13 300	2 700	
					073-52	5 600		
						<u>28 600</u>		
				Érables	064-52	27 600	6 900	
					072-51	15 700	2 300	
					073-51	51 100	7 100	
					073-52	7 000		
						<u>101 400</u>		
				Hég, Ch, Til et Auf	064-52	6 600	1 300	
					072-51	5 400	1 000	
					073-51	17 000	2 700	
					073-52	200		
						<u>29 200</u>		
						180 500	29 500	
Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.				Thuja	034-51	300		



6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)			
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain	
99, rue Taché Ouest Saint-Hubert-de-Rivière-du-Loup (Québec) G0L 3L0	B	355	124 2 007		034-52 041-51 042-51 043-52 061-51 061-52 062-51	400 6 600 2 000 300 400 400 1 700			
						12 100			
Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise) 101, 10e Rang Est Saint-Eusèbe (Québec) G0L 2Y0	B	060	011 2 032	Thuya	011-52 012-52 012-53 012-54	1 750 1 700 1 700 200			
						5 350			
Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe) RR 9, canton Marston Val-Racine (Québec) G0Y 1H0	B	063	011 2 007	Thuya	011-51 011-52 012-51	5 900 5 450 900			
						12 250			
Les Billots Sélect Mégantic inc. 3677, rue Lévis Lac-Mégantic (Québec) G6B 2H7	C, S	227	051 1 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Sab-Ép-Pig-Mél	034-52 034-52 034-52 034-52 034-52	1 300 2 500 7 300 300 4 000			46 46
						15 400			
Les Cèdres Chics-Chocs inc. 6, rue Industrielle Sainte-Anne-des-Monts (Québec) G4V 2V9	B, S	393	112 2 044	Thuya	112-55 112-56 112-57	1 400 4 700 1 400			
						7 500			
Les Chantiers de Chibougamau Itée 521, chemin Merrill, CP 216 Chibougamau (Québec) G8P 2K7	C, S	217	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	025-51 026-61 026-62 026-64 026-65	111 200 89 400 61 700 175 400 50 600			3 916 3 507 2 644 6 800 1 852
						488 300			18 719
Les Entreprises Alain Maltais inc. 100, rue Railroad Stanstead (Québec) J0B 2K0	S	354	102 2 008	Feuillus durs  Peupliers	026-62 026-63 026-64 026-65  026-62 026-63 026-64 026-65	50 50 50 50  50 50 50 50			
						200  200			
						400			
Les Exploitations J.Y.B. Papineau inc. 14, route 309 Nord Ferme-Neuve (Québec) J0W 1C0	S	399	154 2 020	Thuya	064-51	2 100			
						2 100			
Les Industries Piékouagame inc. 3001, rue Ouiatchouan, CP 240 Mashteuiatsh (Québec) G0W 2H0	C, S	190	022 1 003	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	022-51 022-51	13 800 67 000			1 689
						80 800			1 689
Les Produits forestiers B. & B. inc. 660, rue Principale, CP 54 Ham-Nord (Québec) G0P 1A0	C, S	273	151 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	064-52 064-52 064-52	400 900 3 500			

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
				Hég, Ch, Til et Auf	064-52	800		
				Peupliers	064-52 072-51	1 700 4 300		
						<u>6 000</u>		
				Pruche	061-51 064-52 072-51	600 7 100 6 600		
						<u>14 300</u>		
						25 900		
Les Scieries du Lac St-Jean inc. 53, route Saint-André Métabetchouan--Lac-à-la-Croix (Québec) G8G 1X3	C, S	182	021 1 006	Pins blanc et rouge	023-51	100		
				Sab-Ép-Pig-Mél	023-51	136 000		4 015
						136 100		4 015
Listuguj Mi'gmaq Government 17, Riverside Ouest Listuguj (Québec) G0C 2R0		411	111 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	111-52	10 000		138
						10 000		138
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc) 107, 5e Avenue Ouest La Sarre (Québec) J9Z 1K5	F	343	073 0 001	Bouleau à papier	064-51 064-52 071-52 073-51 073-52 074-51	102 000 3 400 15 700 20 100 42 500 90 000		
						<u>273 700</u>		
				Érables	064-51 071-52 073-51 073-52 074-51	1 000 2 000 31 000 15 000 11 700		
						<u>60 700</u>		
				Peupliers	064-51 064-52 071-51 071-52 072-51 073-51 073-52 074-51	79 300 7 900 32 700 22 600 4 400 53 300 24 800 65 600		
						<u>290 600</u>		
						625 000		
Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord) 572, route 155 Chambord (Québec) G0W 1G0	F	191	022 0 001	Feuillus durs	022-51 023-51 023-52 024-51 024-52 025-51 027-51	42 500 18 500 24 000 8 000 2 000 36 000 26 000		
						<u>157 000</u>		
				Peupliers	022-51 023-51 023-52 024-51 024-52 025-51 027-51	71 000 26 000 48 000 20 000 16 000 104 000 43 000		
						<u>328 000</u>		
						485 000		
Lulumco inc. 79, rue Saint-Alphonse Sainte-Luce (Québec) G0K 1P0	C, S	087	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	012-52	75 900		862
						75 900		862
LVL Global inc.	D	173	081 2 019	Bouleau à papier	081-52	10 800		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
48, rue Boivin Ville-Marie (Québec) J9V 1B6				Peupliers	082-51	5 200		
						<u>16 000</u>		
					081-51 081-52	5 600 16 300		
						<u>21 900</u>		
Pin rouge	081-52	1 500						
		39 400						
Maibec inc. (Clarendon) 245, chemin du Rang 13, CP 249 Clarendon (Québec) J0X 2Y0	B	379	071 2 011	Thuya	071-51 071-52 073-51 073-52	4 300 31 000 10 000 1 700		
						47 000		
Maibec inc. (Saint-Pamphile - Bardeaux) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	B	415	125 2 001	Thuya	035-51	3 700		
						3 700		
Maibec inc. (Saint-Pamphile - Sciage) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	C, S	018	125 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	035-51	27 500		693
						27 500		693
Maibec inc. (Saint-Théophile - 318, route 173) 386, R.R. 3 Lac-des-Écorces (Québec) J0W 1H0	B	311	124 2 008	Thuya	041-51 062-51 062-52	3 600 2 400 1 700		
						7 700		
Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173) 24, rang 6 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	B	309	124 2 006	Thuya	034-52 064-51 064-52 072-51 073-52	700 5 600 4 200 2 900 1 600		
						15 000		
Matériaux Blanchet inc. (Amos) 2771, route de l'Aéroport, CP 430 Amos (Québec) J9T 3A8	C, S	046	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	084-51 084-62 086-51 086-52 086-65 087-51	21 400 13 200 100 000 112 400 47 300 30 200		606 432 2 572 3 644 1 884 943
						324 500		10 081
Matériaux Blanchet inc. (Saint-Pamphile) 1030, rue Elgin Sud, CP 430 Saint-Pamphile (Québec) G0R 3X0	C, S	014	125 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	035-51	27 500		693
						27 500		693
MRC d'Abitibi-Ouest 6, 8e Avenue Est, bureau 105 La Sarre (Québec) J9Z 1N6		431	085 M 007	Sab-Ép-Pig-Mél	085-51	41 200		1 383
						41 200		1 383
Multi Cèdre Itée 216, rue Principale Esprit-Saint (Québec) G0K 1A0	B	085	012 2 008	Thuya	012-51 012-53 012-54	8 500 600 2 200		
						11 300		
Municipalité de Mont-Carmel 22, rue de la Fabrique Mont-Carmel (Québec) G0L 1W0		421	011 M 001	Sab-Ép-Pig-Mél	011-51	2 400		27
						2 400		27
Municipalité de Taschereau 52, rue Morin, CP 150 Taschereau (Québec) J0Z 3N0		432	085 M 003	Sab-Ép-Pig-Mél	085-51	3 800		
						3 800		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
Papiers de publication Kruger inc. (Bromptonville) 220, route de Windsor Sherbrooke (Québec) J1C 0E6	P	427	051 0 002	Bouleau à papier	062-52		20 000 20 000	
Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières) 3735, boulevard Gene H. Kruger Trois-Rivières (Québec) G9A 6B1	P	249	041 0 005	Bouleau à papier Sab-Ép-Pig-Mél	043-51 025-51 026-61 026-62 026-64 026-65	30 000 8 100 12 300 12 600 5 500 5 900 <u>44 400</u>		285 483 540 213 216  1 737
Pin Davidson inc. 79, rue Thomas-Lefebvre Mansfield-et-Pontefract (Québec) J0X 1R0	C, S	152	071 1 004	Pins blanc et rouge	071-51 071-52 073-52	29 100 12 400 9 800  51 300		
Portes & Fenêtres Yvon Bordeleau & Fils inc. 440, rue Sainte-Thérèse Saint-Michel-des-Saints (Québec) J0K 3B0	S	323	142 2 001	Bouleau jaune Pins blanc et rouge Thuya	062-52 062-52 062-52	100 300 100  500		
Poteaux Sélect inc. 200, Parc industriel Saint-Marc-des-Carrières (Québec) G0A 4B0	G	026	031 2 020	Pin gris  Pin rouge	041-51 042-51 043-51 043-52 062-52  041-51 062-51 062-52	3 100 2 000 2 500 7 100 300 <u>15 000</u>  150 100 100 <u>350</u> 15 350		
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (L'Ascension-de-Notre-Seigneur) 5005, route Uniforêt, CP 70 L'Ascension-de-Notre-Seigneur (Québec) G0W 1Y0	C, S	201	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	024-51 024-52	41 900 717 600  759 500		1 442 23 853  25 295
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Port-Cartier - Sciage) 11, chemin Bédard Messines (Québec) J0X 2J0	C, S	344	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	094-51 094-52	347 800 487 400  835 200		11 739 19 394  31 133
Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan) 775, 122e Rue, CP 40 Shawinigan (Québec) G9T 5K7	F	256	041 0 007	Bouleau à papier  Peupliers	041-51 042-51 043-52  031-51 041-51 042-51 043-52 062-51	11 400 15 200 18 000 <u>44 600</u>  1 200 89 100 79 000 130 700 25 600 <u>325 600</u> 370 200		
Produits forestiers Basques inc. 100, rue de la Beurrerie Saint-Mathieu-de-Rioux (Québec) G0L 3T0	E	069	011 2 008	Feuillus durs	011-52 012-51 012-52	7 900 2 900 1 100  11 900		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)						
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain				
Produits forestiers Berscifer inc. 4187, chemin de l'Église Jonquière (Québec) G7X 7V6	C, S	338	092 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	097-51	215 400		6 217				
						215 400		6 217				
Produits forestiers du Pontiac inc. 2460, route 148 Litchfield (Québec) J0X 1K0	C, S	150	071 1 001	Bouleau à papier	071-51 071-52 073-52	3 900	200					
						1 900	500					
						4 200	600					
										<u>10 000</u>		
				Bouleau jaune	071-51 071-52 073-52	4 800	400					
						1 600	300					
						2 600	400					
							<u>9 000</u>					
				Érables	071-51 071-52 073-52	21 700	1 700					
						4 900	1 100					
3 300	600											
			<u>29 900</u>									
Hég, Ch, Til et Auf	071-51 071-52 073-52	13 200	1 000									
		1 200	600									
		100										
			<u>14 500</u>									
Pins blanc et rouge	071-51	8 200										
			71 600	7 400								
Produits forestiers Mauricie S.E.C. 2419, route 155 Sud La Tuque (Québec) G9X 3N8	C, S	347	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	041-51 042-51 043-51 043-52	78 300		1 191				
						221 200		5 355				
						7 000		199				
						263 000		5 785				
			569 500			12 530						
Produits Forestiers Miniers "Abitibi" inc. 259, route Fournière Malartic (Québec) J0Y 1Z0	C, S	033	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	083-51	8 500		273				
						8 500		273				
Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C. 17, rue Poplar, CP 9 Waswanipi (Québec) J0Y 3C0	C, S	345	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	026-63 026-65 087-63 087-64	20 700		713				
						20 200		739				
						27 800		1 080				
						50 300		2 109				
			119 000			4 641						
Produits forestiers Petit-Paris inc. 75, chemin Chute des Passes Saint-Ludger-de-Milot (Québec) G0W 2B0	C, S	219	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	023-52 024-51	6 100		188				
						419 000		14 421				
						425 100		14 609				
Produits forestiers Temrex, société en commandite (Nouvelle) 521, boulevard Perron, CP 39 Nouvelle (Québec) G0C 2G0	C, S	099	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	111-53 112-55	252 700		4 882				
						105 100		1 857				
						357 800		6 739				
RBF Scierie La Tuque inc. 1053, boulevard Ducharme La Tuque (Québec) G9X 3C3	C, S	349	042 1 014	Feuillus durs	042-51 043-51 043-52		49 300					
							32 400					
							31 300					
							113 000					
RBF Scierie St-Tite inc. 845, route 153 Saint-Tite (Québec) G0X 3H0	C, S	248	041 1 020	Bouleau à papier	041-51 042-51 043-51 043-52	13 600						
						3 100						
						6 000						
						400						
							<u>23 100</u>					
				Bouleau jaune	041-51 042-51 043-52	18 800						
						1 300						
						2 900						
							<u>23 000</u>					

## 6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
				Ér, Hég, Ch, Til et Auf	041-51 042-51 043-52	25 200 5 500 3 000 <u>33 700</u>		
				Peupliers	043-52	1 000		
				Pins blanc et rouge	041-51	450		
						81 250		
Rosario Poirier inc. (Saint-Alphonse - Sciage) 130, route Saint-Alphonse, CP 88 Saint-Alphonse (Québec) G0C 2V0	C, S	106	111 1 005	Peupliers	111-53 111-54	20 300 3 600 <u>23 900</u>		
				Sab-Ép-Pig-Mél	111-54 112-55	2 700 11 500 <u>14 200</u>		63 203
						38 100		266
Sartiop inc. (Angliers - Tournage et façonnage) 69, rue Ontario Notre-Dame-du-Nord (Québec) J0Z 3B0	G	391	081 2 018	Pin rouge	081-52	400  400		
Scierie Baie-Trinité inc. 142, route 138 Baie-Trinité (Québec) G0H 1A0	C, S	351	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	093-51 094-51 094-52	74 000 145 500 44 900  264 400		2 150 4 911 1 787  8 848
Scierie Blondeau inc. (Saint-Louis-de-Blandford) 5, rue Desrosiers Saint-Louis-de-Blandford (Québec) G0Z 1B0	C, S	429	171 1 031	Feuillus durs	034-51	750		
				Pruche	034-51	750		
				Sab-Ép-Pig-Mél	034-51	3 450		24
						4 950		24
Scierie Bondu inc. 319, chemin H. Bondu Notre-Dame-de-Pontmain (Québec) J0W 1S0	C, S	138	154 1 003	Pins blanc et rouge	061-51 061-52 062-51 062-52 064-51 064-52 072-51 073-51 074-51	600 900 1 600 1 300 6 800 4 900 2 700 6 900 5 300  31 000		
Scierie Carrière Itée Territoire de l'unité de gestion 063 Sainte-Christine (Québec) J0H 1H0	C, S	274	151 1 020	Bouleau à papier	061-51	1 400		
				Bouleau jaune	061-51	2 300		
				Érables	061-51	11 400		
				Hég, Ch, Til et Auf	061-51	2 800		
				Peupliers	061-51	1 200		
						19 100		
Scierie de Sainte-Irène Itée 254, rangs 4 et 5 Sainte-Irène (Québec) G0J 2P0	C, S	089	012 1 015	Peupliers	012-53	100		
				Sab-Ép-Pig-Mél	012-53 012-54	12 700 100 <u>12 800</u>		126 1
						12 900		127
Scierie Dion & Fils inc. 147, rue Saint-Alexis Saint-Raymond (Québec) G3L 1S1	C, S	229	031 1 001	Feuillus durs	031-51 031-52	14 250 5 600 <u>19 850</u>	4 800 10 200	
				Sab-Ép-Pig-Mél	031-51	14 225		162

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
					031-52	58 600 <u>72 825</u> 92 675	15 000	939  1 101
Scierie Gauthier Itée 256, route rurale 1 Saint-André-du-Lac-Saint-Jean (Québec) GOW 2K0	C, S	185	021 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	023-52	65 000  65 000		2 001  2 001
Scierie Girard inc. 5872, route Bouleaux Jonquière (Québec) G7P 1E3	C, S	199	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	023-52	50 000  50 000		1 539  1 539
Scierie Landrienne inc. 389, chemin du Moulin Landrienne (Québec) JOY 1V0	C, S	042	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	086-51 086-52 086-63 086-65	180 700 115 600 11 000 59 900  367 200		4 648 3 748 486 2 386  11 268
Scierie Lauzé inc. 1010, route 111 Ouest Macamic (Québec) JOZ 2S0	C, S	134	124 1 045	Feuillus durs  Pruche  Sab-Ép-Pig-Mél	034-51  034-51  034-51	750  750  3 450  4 950		   24  24
Scierie Lapaqco inc. 440, rang 7 Sud, CP 446 Lorrainville (Québec) JOZ 2R0	C, S	176	081 1 013	Bouleau à papier	081-52	3 200  3 200	1 500  1 500	
Scierie P.S.E. inc. 491, boulevard Chabot, CP 129 Saint-Ubalde (Québec) GOA 4L0	C, S	239	031 1 006	Pruche  Sab-Ép-Pig-Mél	031-51  031-51 041-51	100  47 775 8 525 <u>56 300</u>  56 400		  545 130  675
Scierie Rivest inc. 880, route Louis-Cyr Saint-Jean-de-Matha (Québec) JOK 2S0	C, S	326	142 1 017	Pins blanc et rouge  Sab-Ép-Pig-Mél	062-51 062-52  062-51 062-52	300 1 000 <u>1 300</u>  4 900 5 900 <u>10 800</u>  12 100		   34 130  164
Scierie Rivière Saint-Jean inc. 1053, boulevard Ducharme La Tuque (Québec) G9X 3C3	C, S	362	095 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	095-51	115 100  115 100		2 244  2 244
Simon Lussier Itée (Sainte-Émélie-de-l'Énergie) 861, rue Saint-Joseph Sainte-Émélie-de-l'Énergie (Québec) JOK 2K0	C, S	282	142 1 005	Bouleau à papier  Bouleau jaune  Peupliers	062-51 062-52  062-51 062-52  062-51 062-52	9 400 17 500 <u>26 900</u>  6 900 9 800 <u>16 700</u>  5 000 5 000 <u>10 000</u>  53 600	7 400 11 800  3 400 4 700  27 300	
S.M.T. inc.	S	390	025 2 016	Feuillus durs  Peupliers	025-51  025-51	500  2 000		

6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
131, rue Principale Saint-Thomas-Didyme (Québec) G8M 4G6				Sab-Ép-Pig-Mél	025-51	900		32
						3 400		32
Société en commandite Scierie Opitciwan Kilomètre 58, CP 270 Obedjiwan (Québec) G0W 3B0	C, S	366	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	026-51	93 600		3 258
						93 600		3 258
Société en commandite Services forestiers atikamekw aski 57, rue Kenosi, CP 221 Wemotaci (Québec) GOX 3R0		400	042 A 004	Sab-Ép-Pig-Mél	042-51 043-51 043-52	19 000		460
						59 500		1 688
						5 500		121
						84 000		2 269
Stadacona S.E.C. (Québec - Sciage) 1092, avenue Lapierre Québec (Québec) G3E 1Z3	C, S	02	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	031-53	100 600		1 525
						100 600		1 525
Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux) 426, chemin Montréal Est, CP 2737 Gatineau (Québec) J8M 1V6	G	025	072 2 007	Pin gris	071-51 071-52 073-51 073-52	500		
						600		
						1 400		
						1 700		
						<u>4 200</u>		
				Pin rouge	071-51 071-52 072-51 073-51 081-51 081-52 083-51	1 300		
						2 500		
						100		
						1 600		
						5 400		
						7 100		
						500		
						<u>18 500</u>		
						22 700		
Tembec (Béarn) 67, rue Principale Sud Béarn (Québec) J0Z 1G0	C, S	172	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	081-51 081-52 082-51	84 100		1 515
						212 800		5 919
						246 500		6 670
						543 400		14 104
Tembec (La Sarre) 495, route 111 Ouest, CP 2500 La Sarre (Québec) J9Z 2X6	C, S	036	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	085-51 085-62 086-52	511 400		16 664
						14 000		632
						19 700		639
						545 100		17 935
Tembec (Matane) 400, rue du Port, CP 640 Matane (Québec) G4W 3P6	P	350	012 0 003	Feuillus durs	011-51 012-54 111-53	9 300		
						2 500		
						28 000		
						<u>39 800</u>		
				Peupliers	011-51 011-52 012-51 012-52 012-53 012-54 111-51 111-52 111-53 111-54 112-57	14 100		
						7 200		
						3 400		
						1 400		
						7 300		
						5 300		
						400		
						500		
						13 500		
						2 400		
						1 700		
						<u>57 200</u>		
						97 000		
Tembec (Senneterre) 250, chemin Normick Senneterre (Québec) JOY 2M0	C, S	035	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	084-51 084-62 087-51 087-63	120 900		3 423
						118 700		3 885
						38 000		1 186
						80 400		3 125
						358 000		11 619
Tembec (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	175	081 0 001	Bouleau à papier	081-51 081-52	15 600		
						78 700		



## 6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
33, chemin Kipawa, CP 3000 Témiscaming (Québec) J0Z 3R0				Bouleau jaune	081-51	94 300		
					081-52	25 400		
					22 800			
					<u>48 200</u>			
				Érables	081-51	46 800		
					081-52	29 800		
	<u>76 600</u>							
Hég, Ch, Til et Auf	081-51	11 400						
	081-52	2 400						
	<u>13 800</u>							
Peupliers	081-51	10 500						
	081-52	40 900						
	<u>51 400</u>							
Pins blanc et rouge	081-51	7 400						
	081-52	5 800						
	<u>13 200</u>							
					297 500			
Trebio inc. 211, route 301, CP 99 Portage-du-Fort (Québec) J0X 2T0	E	430	071 4 003	Autres feuillus durs	071-51	16 800		
					071-52	17 600		
					<u>34 400</u>			
				Bouleau jaune	071-51	8 600		
					071-52	18 500		
					<u>27 100</u>			
Érables	071-51	44 500						
	071-52	27 500						
	<u>72 000</u>							
Pins blanc et rouge	071-51	4 800						
	071-52	7 100						
	072-51	500						
	073-51	3 600						
	<u>16 000</u>							
Pruche	071-51	2 900						
	071-52	5 300						
	072-51	7 100						
	073-51	4 700						
	<u>20 000</u>							
					169 500			
Uniboard Canada inc. (Sayabec) 152, rue Pouliot, CP 340 Sayabec (Québec) G0J 3K0	F	108	012 0 001	Feuillus durs	012-51	9 300		
					012-52	9 800		
					012-53	29 800		
					012-54	14 400		
					111-51	7 400		
					111-52	12 000		
					111-54	2 800		
					112-57	5 200		
						<u>90 700</u>		
Uniboard Canada inc. (Val-d'Or) 2700, boulevard Jean-Jacques Cossette Val-d'Or (Québec) J9P 5G6	F	424	083 0 002	Bouleau à papier	083-51	41 300		
					084-51	12 500		
					<u>53 800</u>			
				Bouleau jaune	083-51	10 200		
				Érables	083-51	6 300		
	<u>70 300</u>							
Valibois inc. 267, boulevard Saint-David Saint-David-de-Falardeau (Québec) G0V 1C0	C, S	307	023 1 006	Feuillus durs	022-51	2 000	3 000	
					023-51	5 500	6 500	
					023-52	13 000	37 000	
					024-52	300	700	

## 6. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET DE CtAF PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

Nom et adresse de l'usine	Produit	TA	Numéro de client	Essence	UA	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
				Peupliers	097-51  023-52 097-51	400 <u>21 200</u> 3 000 1 000 <u>4 000</u> 25 200	1 600    48 800	
Vexco inc. 2441, route 165, CP 36 Saint-Ferdinand (Québec) G0N 1N0	C, S	135	171 1 026	Feuillus durs	034-51 034-52	1 000 2 500  3 500		
Welsh & Fils inc. 315, rang Saint-Antoine Saint-Léonard-de-Portneuf (Québec) G0A 4A0	C, S	396	031 1 002	Peupliers  Sab-Ép-Pig-Mél	031-51  031-51	100  100  200		5  5

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
011-51	55	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	C, S	011 1 002	Feuillus durs	13 000		
	11	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	C, S	125 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	17 900		199
	68	Cascades Canada inc. (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	20 200		
	61	Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt)	C, S	011 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	1 000		11
	70	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	C, S	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	15 000		166
	59	Groupe Lebel (2004) inc. (Saint-Joseph-de-Kamouraska)	C, S	011 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	16 200		180
	72	Groupe NBG inc.	C, S	011 1 018	Peupliers	17 700		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
	63	Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 007	Thuya	5 900		
	421	Municipalité de Mont-Carmel		011 M 001	Sab-Ép-Pig-Mél	2 400		27
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers	9 300 14 100 <u>23 400</u>		
	011-52	55	Bégin & Bégin inc. (Saint-Juste-du-Lac)	C, S	011 1 002	Feuillus durs	10 400	
68		Cascades Canada inc. (Cabano)	P	011 0 003	Feuillus durs	17 800		
81		Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	1 000		
61		Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt)	C, S	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 300 2 200 <u>3 500</u>		26 <u>26</u>
70		Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	C, S	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	39 000		459
72		Groupe NBG inc.	C, S	011 1 018	Peupliers	7 500		
226		La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
60		Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise)	B	011 2 032	Thuya	1 750		
63		Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 007	Thuya	5 450		
69		Produits forestiers Basques inc.	E	011 2 008	Feuillus durs	7 900		
350		Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	7 200		
012-51		81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	4 900	
	61	Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt)	C, S	011 1 001	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	2 100 5 200 <u>7 300</u>		65 <u>65</u>
	70	Groupe Lebel (2004) inc. (Dégelis)	C, S	011 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	41 700		519
	76	Groupe Lebel (2004) inc. (Squatec)	C, S	011 1 016	Sab-Ép-Pig-Mél	16 600		207
	72	Groupe NBG inc.	C, S	011 1 018	Peupliers	1 700		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	50		
	63	Les Bardeaux Lajoie inc. (Saint-Eusèbe)	B	011 2 007	Thuya	900		
	85	Multi Cèdre Itée	B	012 2 008	Thuya	8 500		
	69	Produits forestiers Basques inc.	E	011 2 008	Feuillus durs	2 900		
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	3 400		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	9 300		
	012-52	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	3 700	
226		La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	50		
60		Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise)	B	011 2 032	Thuya	1 700		
87		Lulumco inc.	C, S	012 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	75 900		862
69		Produits forestiers Basques inc.	E	011 2 008	Feuillus durs	1 100		
350		Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	1 400		
108		Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	9 800		
92		9206-0805 Québec inc.	C, S	012 1 018	Peupliers	1 800		
012-53	90	Bois CFM inc.	C, S	012 1 011	Peupliers	7 400		
	88	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapsal)	C, S	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	153 500		1 526
	80	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Price)	C, S	012 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	19 300		192

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	9 400		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
	60	Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise)	B	011 2 032	Thuya	1 700		
	85	Multi Cèdre Itée	B	012 2 008	Thuya	600		
	89	Scierie de Sainte-Irène Itée	C, S	012 1 015	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 12 700		126
						<u>12 800</u>		<u>126</u>
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	7 300		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	29 800		
	92	9206-0805 Québec inc.	C, S	012 1 018	Peupliers	2 000		
012-54	11	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	C, S	125 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	2 900		32
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	5 700		
	61	Groupe Lebel (2004) inc. (Biencourt)	C, S	011 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	3 700		41
	91	Groupe Lebel (2004) inc. (Price)	C, S	012 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	93 500		1 041
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	50		
	60	Les Bardeaux Lajoie inc. (Sainte-Françoise)	B	011 2 032	Thuya	200		
	85	Multi Cèdre Itée	B	012 2 008	Thuya	2 200		
	89	Scierie de Sainte-Irène Itée	C, S	012 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	100		1
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers	2 500 5 300		
						<u>7 800</u>		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	14 400		
	92	9206-0805 Québec inc.	C, S	012 1 018	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	6 800 13 400		149
						<u>20 200</u>		<u>149</u>
022-51	6	AbiBow Canada Inc. (Petit-Saguenay)	C, S	021 1 013	Peupliers	17 000		
	189	AbiBow Canada Inc. (Roberval)	C, S	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	312 200		7 870
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	1 900		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleau à papier	3 000		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	18 500	41 500	
	190	Les Industries Piékouagame inc.	C, S	022 1 003	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	13 800 67 000		1 689
						<u>80 800</u>		<u>1 689</u>
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	42 500 71 000		
						<u>113 500</u>		
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs	2 000	3 000	
023-51	6	AbiBow Canada Inc. (Petit-Saguenay)	C, S	021 1 013	Peupliers	10 000		
	196	AbiBow Canada Inc. (Saint-Fulgence)	C, S	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	33 800		998
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	3 000		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleau à papier	5 000		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	7 000	13 000	
	181	La Scierie Martel Itée	C, S	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	42 900		1 266
	182	Les Scieries du Lac St-Jean inc.	C, S	021 1 006	Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél	100 136 000		4 015
						<u>136 100</u>		<u>4 015</u>
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	18 500 26 000		
						<u>44 500</u>		
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs	5 500	6 500	
023-52	6	AbiBow Canada Inc. (Petit-Saguenay)	C, S	021 1 013	Peupliers	20 000		
	196	AbiBow Canada Inc. (Saint-Fulgence)	C, S	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	651 600		20 062

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	3 600		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleau à papier	30 000		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	6 000	24 000	
	181	La Scierie Martel Itée	C, S	021 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	2 100		65
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	24 000 48 000 <u>72 000</u>		
	219	Produits forestiers Petit-Paris inc.	C, S	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	6 100		188
	185	Scierie Gauthier Itée	C, S	021 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	65 000		2 001
	199	Scierie Girard inc.	C, S	021 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000		1 539
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs Peupliers	13 000 3 000 <u>16 000</u>	37 000	
							<u>37 000</u>	
024-51	220	AbiBow Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage)	C, S	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	261 100		8 987
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	10 200		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	8 000	23 000	
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	8 000 20 000 <u>28 000</u>		
	201	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (L'Ascension-de-Notre-Seigneur)	C, S	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	41 900		1 442
	219	Produits forestiers Petit-Paris inc.	C, S	027 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	419 000		14 421
024-52	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	8 100		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	2 200	12 800	
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	2 000 16 000 <u>18 000</u>		
	201	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (L'Ascension-de-Notre-Seigneur)	C, S	024 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	717 600		23 853
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs	300	700	
025-51	206	AbiBow Canada Inc. (Girardville)	C, S	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	715 300		25 189
	207	AbiBow Canada Inc. (La Doré)	C, S	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	648 200		22 826
	189	AbiBow Canada Inc. (Roberval)	C, S	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	62 700		2 208
	208	AbiBow Canada Inc. (Saint-Thomas)	C, S	025 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	383 300		13 498
	209	AbiBow Canada inc. (Saint-Félicien)	C, S	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	108 000		3 803
	423	Conseil des montagnais du Lac-Saint-Jean		022 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000		1 761
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	24 800		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleau à papier	50 000		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	24 500	25 500	
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	111 200		3 916
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	36 000 104 000 <u>140 000</u>		
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	8 100		285
	390	S.M.T. inc.	S	025 2 016	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	500 2 000 900 <u>3 400</u>		32 32
026-51	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	58 200		2 026
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	600		
	366	Société en commandite Scierie Opitciwan	C, S	042 1 008	Sab-Ép-Pig-Mél	93 600		3 258
026-61	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	27 700		1 087

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtaF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	200		
	414	Corporation forestière Eenatuk		102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	59 800		2 313
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	89 400		3 507
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	12 300		483
026-62	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	100		
	414	Corporation forestière Eenatuk		102 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	65 200		2 794
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	61 700		2 644
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	102 2 008	Feuillus durs Peupliers	50 50 <u>100</u>		
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	12 600		540
026-63	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	39 000		1 344
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	300		
	409	Corporation foncière de Waswanipi		107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	60 100		2 071
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	102 2 008	Feuillus durs Peupliers	50 50 <u>100</u>		
	345	Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C.	C, S	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	20 700		713
026-64	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	72 100		2 795
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	400		
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	175 400		6 800
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	102 2 008	Feuillus durs Peupliers	50 50 <u>100</u>		
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	5 500		213
026-65	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	91 000		3 331
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	300		
	409	Corporation foncière de Waswanipi		107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	64 900		2 376
	217	Les Chantiers de Chibougamau Itée	C, S	102 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	50 600		1 852
	354	Les Entreprises Alain Maltais inc.	S	102 2 008	Feuillus durs Peupliers	50 50 <u>100</u>		
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Sab-Ép-Pig-Mél	5 900		216
	345	Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C.	C, S	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	20 200		739
026-66	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	140 400		5 576
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	500		
027-51	206	AbiBow Canada Inc. (Girardville)	C, S	025 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	72 200		2 526
	220	AbiBow Canada inc. (Dolbeau-Mistassini - Sciage)	C, S	027 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	519 100		18 161
	209	AbiBow Canada inc. (Saint-Félicien)	C, S	025 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	329 300		11 521
	178	E. Tremblay & Fils Itée	C, S	021 1 003	Peupliers	18 400		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleau à papier	12 000		
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	15 000	35 000	
	191	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Chambord)	F	022 0 001	Feuillus durs Peupliers	26 000 43 000 <u>69 000</u>		
031-51	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	3 100		35
	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		6 000	
	232	Charbon de Bois Feuille d'Érable inc.	E	031 2 007	Feuillus durs		4 800	
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	17 900		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	233	Éloi Moisan inc.	C, S	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	100		1
	231	Gestofofor inc.	C, S	031 1 009	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	5 700 800 300		3 3
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	2 400		27
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleaux jaune et papier	300		
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Peupliers	1 200		
	229	Scierie Dion & Fils inc.	C, S	031 1 001	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	14 250 14 225	4 800	162
						<u>28 475</u>	<u>4 800</u>	<u>162</u>
	239	Scierie P.S.E. inc.	C, S	031 1 006	Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	100 47 775		545
						<u>47 875</u>		<u>545</u>
	396	Welsh & Fils inc.	C, S	031 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 100		5 5
					<u>200</u>		<u>5</u>	
031-52	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	5 500		88
	232	Charbon de Bois Feuille d'Érable inc.	E	031 2 007	Feuillus durs		1 700	
	233	Éloi Moisan inc.	C, S	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	100		2
	231	Gestofofor inc.	C, S	031 1 009	Feuillus durs	4 200		
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	4 000		64
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleaux jaune et papier	200		
	229	Scierie Dion & Fils inc.	C, S	031 1 001	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	5 600 58 600	10 200	939
						<u>64 200</u>	<u>10 200</u>	<u>939</u>
031-53	2	Stadacona S.E.C. (Québec - Sciage)	C, S	031 1 014	Sab-Ép-Pig-Mél	100 600		1 525
033-51	6	AbiBow Canada Inc. (Petit-Saguenay)	C, S	021 1 013	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	23 300 39 600		1 093 1 093
					<u>62 900</u>			
	5	AbiBow Canada Inc. (Saint-Hilarion)	C, S	033 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	120 900		3 336
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers	25 000 15 500		
					<u>40 500</u>			
034-51	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	3 800		
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	2 600		18
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	300		
	429	Scierie Blondeau inc. (Saint-Louis-de-Blandford)	C, S	171 1 031	Feuillus durs Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	750 750 3 450		24
						<u>4 950</u>		<u>24</u>
	134	Scierie Lauzé inc.	C, S	124 1 045	Feuillus durs Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	750 750 3 450		24
						<u>4 950</u>		<u>24</u>
135	Vexco inc.	C, S	171 1 026	Feuillus durs	1 000			
034-52	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers	22 500 3 700		
					<u>26 200</u>			
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Bouleau jaune	400		
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	400		
	227	Les Billots Sélect Mégantic inc.	C, S	051 1 003	Bouleau à papier	1 300		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
					Bouleau jaune Érables Hêg, Ch, Til et Auf Sab-Ép-Pig-Mél	2 500 7 300 300 4 000 <u>15 400</u>		46 <u>46</u>
	309	Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173)	B	124 2 006	Thuya	700		
	135	Vexco inc.	C, S	171 1 026	Feuillus durs	2 500		
035-51	387	Bois BCD inc.	C, S	125 1 022	Peupliers	7 100		
	428	Bois Cargault inc.	C, S	125 1 025	Feuillus durs		2 000	
	10	Bois Daaquam inc.	C, S	125 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	35 100		885
	11	Bois de sciage Lafontaine inc. (Sainte-Perpétue)	C, S	125 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 200 26 300 <u>27 500</u>		663 <u>663</u>
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs Peupliers	14 300 3 000 <u>17 300</u>		
	415	Maibec inc. (Saint-Pamphile - Bardeaux)	B	125 2 001	Thuya	3 700		
	18	Maibec inc. (Saint-Pamphile - Sciage)	C, S	125 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	27 500		693
	14	Matériaux Blanchet inc. (Saint-Pamphile)	C, S	125 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	27 500		693
041-51	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000		456
	228	Adélar Goyette & Fils Itée	C, S	031 1 008	Pins blanc et rouge	4 700		
	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		43 600	
	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Feuillus durs	55 000		
	233	Éloi Moisan inc.	C, S	031 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	4 275		65
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et papier	21 100		
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	C, S	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	183 700		2 795
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	C, S	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	104 500		1 590
	265	Industries John Lewis Itée	C, D	042 1 002	Bouleau à papier	4 800		
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	17 000		259
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	C, S	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune	1 200 100 <u>1 300</u>		
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune	800 2 300 <u>3 100</u>		
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	6 600		
	311	Maibec inc. (Saint-Théophile - 318, route 173)	B	124 2 008	Thuya	3 600		
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin gris Pin rouge	3 100 150 <u>3 250</u>		
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers	11 400 89 100 <u>100 500</u>		
	347	Produits forestiers Mauricie S.E.C.	C, S	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	78 300		1 191
	248	RBF Scierie St-Tite inc.	C, S	041 1 020	Bouleau à papier Bouleau jaune Ér, Hêg, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge	13 600 18 800 25 200 450 <u>58 050</u>		
	239	Scierie P.S.E. inc.	C, S	031 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	8 525		130
042-51	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	165 500		4 006
	207	AbiBow Canada Inc. (La Doré)	C, S	025 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000		1 210
	189	AbiBow Canada Inc. (Roberval)	C, S	022 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	63 200		1 530
	228	Adélar Goyette & Fils Itée	C, S	031 1 008	Pins blanc et rouge	2 300		



## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		8 400	
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et papier	134 800		
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	C, S	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	87 700		2 123
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	C, S	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	37 100		898
	265	Industries John Lewis Itée	C, D	042 1 002	Bouleau à papier	28 900		
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	C, S	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune	15 400 17 200		
						<u>32 600</u>		
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune	200 2 400		
						<u>2 600</u>		
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	2 000		
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin gris	2 000		
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers	15 200 79 000		
						<u>94 200</u>		
	347	Produits forestiers Mauricie S.E.C.	C, S	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	221 200		5 355
	349	RBF Scierie La Tuque inc.	C, S	042 1 014	Feuillus durs		49 300	
	248	RBF Scierie St-Tite inc.	C, S	041 1 020	Bouleau à papier Bouleau jaune Ér, Hèg, Ch, Til et Auf	3 100 1 300 5 500		
						<u>9 900</u>		
	400	Société en commandite Services forestiers atikamekw aski		042 A 004	Sab-Ép-Pig-Mél	19 000		460
043-51	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	3 000		85
	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	33 800		959
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Peupliers	1 300		
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et papier Peupliers	81 600 20 000		
						<u>101 600</u>		
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	C, S	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	34 300		973
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	C, S	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	36 900		1 047
	265	Industries John Lewis Itée	C, D	042 1 002	Bouleau à papier	13 900		
	267	Industries Parent inc.	C, S	042 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	483 200		13 709
	242	Kruger Wayagamack inc.	P	041 0 003	Sab-Ép-Pig-Mél	76 100		2 159
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier	1 500		
	249	Papiers de publication Kruger inc. (Trois-Rivières)	P	041 0 005	Bouleau à papier	30 000		
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin gris	2 500		
	347	Produits forestiers Mauricie S.E.C.	C, S	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	7 000		199
	349	RBF Scierie La Tuque inc.	C, S	042 1 014	Feuillus durs		32 400	
	248	RBF Scierie St-Tite inc.	C, S	041 1 020	Bouleau à papier	6 000		
	400	Société en commandite Services forestiers atikamekw aski		042 A 004	Sab-Ép-Pig-Mél	59 500		1 688
043-52	240	AbiBow Canada Inc. (Grand-Mère)	P	041 0 004	Sab-Ép-Pig-Mél	57 700		1 269
	228	Adélarde Goyette & Fils Itée	C, S	031 1 008	Pins blanc et rouge	1 950		
	318	Boiseries Savco inc.	C, S	041 1 023	Feuillus durs		5 000	
	417	Conseil des Atikamekw de Manawan		143 A 001	Feuillus durs	18 000	42 000	
	263	Emballages Rock-Tenn - Canada s.e.c. (La Tuque)	P	042 0 001	Bouleaux jaune et papier	92 500		
	244	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Roch-de-Mékinac)	C, S	041 1 015	Sab-Ép-Pig-Mél	132 300		2 910
	245	Gérard Crête & Fils inc. (Saint-Séverin)	C, S	041 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	90 000		1 980
	265	Industries John Lewis Itée	C, D	042 1 002	Bouleau à papier	27 400		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)			
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain	
	266	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (La Croche)	C, S	042 1 004	Bouleau à papier Bouleau jaune	4 800 10 900 <u>15 700</u>	31 300	5 785	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune	200 1 900 <u>2 100</u>			
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	300			
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin gris	7 100			
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Bouleau à papier Peupliers	18 000 130 700 <u>148 700</u>			
	347	Produits forestiers Mauricie S.E.C.	C, S	042 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	263 000			
	349	RBF Scierie La Tuque inc.	C, S	042 1 014	Feuillus durs				
	248	RBF Scierie St-Tite inc.	C, S	041 1 020	Bouleau à papier Bouleau jaune Ér, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	400 2 900 3 000 1 000 <u>7 300</u>			
	400	Société en commandite Services forestiers atikamekw aski		042 A 004	Sab-Ép-Pig-Mél	5 500			121
	287	6926614 Canada inc. (Le Groupe d'Actifs)	C, S	142 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	13 100			288
061-51	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	100 300 300 <u>700</u>	64		
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Til et Auf	2 800 3 000 16 600 4 200 <u>26 600</u>			
	280	Jean Riopel inc.	C, S	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	11 400			
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	400			
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	C, S	151 1 002	Pruche	600			
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	600			
	274	Scierie Carrière Itée	C, S	151 1 020	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	1 400 2 300 11 400 2 800 1 200 <u>19 100</u>			
061-52	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	100	1 361		
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	400 1 300 700 <u>2 400</u>			
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Til et Auf	3 000 10 700 20 400 2 200 <u>36 300</u>			
	405	Groupe Crête division St-Faustin inc.	C, S	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	67 800			
	280	Jean Riopel inc.	C, S	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	3 600		72	
	145	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	C, S	154 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	6 600 8 900 16 100 <u>31 600</u>			
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Érables	300			

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtaF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)			
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain	
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	400			
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	900			
062-51	225	Domtar inc. (Windsor - Pâtes et papiers)	P	051 0 003	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hèg, Ch, Til et Auf	19 500 6 000 18 500 1 000 <u>45 000</u>			
	319	Éco-Cèdre inc.	C, S	142 1 004	Thuya	1 000			
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau jaune Hèg, Til et Auf	200 700 <u>900</u>			
	280	Jean Riopel inc.	C, S	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	46 400		319	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune	600 900 <u>1 500</u>			
	355	Le Spécialiste du bardeau de cèdre inc.	B	124 2 007	Thuya	1 700			
	311	Maibec inc. (Saint-Théophile - 318, route 173)	B	124 2 008	Thuya	2 400			
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin rouge	100			
	256	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Shawinigan)	F	041 0 007	Peupliers	25 600			
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	1 600			
	326	Scierie Rivest inc.	C, S	142 1 017	Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél	300 4 900 <u>5 200</u>		34 <u>34</u>	
	282	Simon Lussier Itée (Sainte-Émélie-de-l'Énergie)	C, S	142 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	9 400 6 900 5 000 <u>21 300</u>	7 400 3 400		
	287	6926614 Canada inc. (Le Groupe d'Actifs)	C, S	142 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	44 000		303	
062-52	280	Jean Riopel inc.	C, S	142 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	5 700		126	
	255	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Shawinigan)	C, D	041 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune	1 000 1 200 <u>2 200</u>			
	311	Maibec inc. (Saint-Théophile - 318, route 173)	B	124 2 008	Thuya	1 700			
	427	Papiers de publication Kruger inc. (Bromptonville)	P	051 0 002	Bouleau à papier		20 000		
	323	Portes & Fenêtres Yvon Bordeleau & Fils inc.	S	142 2 001	Bouleau jaune Pins blanc et rouge Thuya	100 300 100 <u>500</u>			
	26	Poteaux Sélect inc.	G	031 2 020	Pin gris Pin rouge	300 100 <u>400</u>			
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	1 300			
	326	Scierie Rivest inc.	C, S	142 1 017	Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél	1 000 5 900 <u>6 900</u>		130 <u>130</u>	
	282	Simon Lussier Itée (Sainte-Émélie-de-l'Énergie)	C, S	142 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	17 500 9 800 5 000 <u>32 300</u>	11 800 4 700		
	287	6926614 Canada inc. (Le Groupe d'Actifs)	C, S	142 1 009	Sab-Ép-Pig-Mél	136 800		3 026	
	064-51	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris Pin rouge	3 200 100 <u>3 300</u>		
		139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	2 400 7 100 9 000		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
						<u>18 500</u>		
	140	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Sciage 1)	C, S	154 1 007	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	32 200 26 600 16 600 3 700	500 500 500	
						<u>79 100</u>	<u>1 500</u>	
	425	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Sciage 2)	C, S	154 1 010	Autres feuillus durs Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	900 7 700 6 400 6 900		
						<u>21 900</u>		
	136	C. Meilleur & Fils inc.	C, S	154 1 011	Thuya	5 200		
	304	Coopérative forestière des Hautes-Laurentides	S	154 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	500		13
	142	Forex inc. (Ferme-Neuve)	C, S	154 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	323 600		8 321
	137	Forex inc. (Rivière-Rouge)	C, S	154 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	84 800		2 181
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau jaune Érables Hég, Til et Auf	18 500 71 300 5 900		
						<u>95 700</u>		
	405	Groupe Crête division St-Faustin inc.	C, S	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	91 000		2 340
	145	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	C, S	154 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	11 000 9 100 9 800 100		
						<u>30 000</u>		
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Érables	100		
	399	Les Exploitations J.Y.B. Papineau inc.	S	154 2 020	Thuya	2 100		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Érables Peupliers	102 000 1 000 79 300		
						<u>182 300</u>		
	309	Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173)	B	124 2 006	Thuya	5 600		
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	6 800		
	141	152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.)	C, S	154 1 005	Peupliers Pruche	5 700 500		
						<u>6 200</u>		
064-52	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin rouge	100		
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	100 800		
						<u>900</u>		
	304	Coopérative forestière des Hautes-Laurentides	S	154 2 018	Sab-Ép-Pig-Mél	600		4
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau jaune Érables Hég, Til et Auf Pruche	8 700 38 400 10 000 2 500		
						<u>59 600</u>		
	405	Groupe Crête division St-Faustin inc.	C, S	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	35 000		227
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Bouleau à papier Bouleau jaune	200 1 100		
						<u>1 300</u>		
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	C, S	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	3 000 7 200 27 600 6 600	1 500 2 100 6 900 1 300	
						<u>44 400</u>	<u>11 800</u>	
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	C, S	151 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	400 900 3 500 800		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
					Peupliers Pruche	1 700 7 100 <u>14 400</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Peupliers	3 400 7 900 <u>11 300</u>		
	309	Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173)	B	124 2 006	Thuya	4 200		
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	4 900		
071-51	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	100 300 300 1 500 <u>2 200</u>		
	394	Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg		073 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	40 800		699
	155	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	C, S	072 1 009	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	1 000 1 300 5 500 3 400 <u>11 200</u>	500 700 2 800 1 700 <u>5 700</u>	
	251	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	C, D	171 1 013	Chênes	600		
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	300 400 100 <u>800</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Peupliers	32 700		
	379	Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	4 300		
	152	Pin Davidson inc.	C, S	071 1 004	Pins blanc et rouge	29 100		
	150	Produits forestiers du Pontiac inc.	C, S	071 1 001	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge	3 900 4 800 21 700 13 200 8 200 <u>51 800</u>	200 400 1 700 1 000 <u>3 300</u>	
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge	500 1 300 <u>1 800</u>		
	430	Trebio inc.	E	071 4 003	Autres feuillus durs Bouleau jaune Érables Pins blanc et rouge Pruche	16 800 8 600 44 500 4 800 2 900 <u>77 600</u>		
071-52	404	Abibow Canada inc. (Maniwaki)	C, S	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	95 800		2 292
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Peupliers	1 900		
	394	Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg		073 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	41 500		993
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Érables	39 700		
	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	C, D	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune	900 1 500 <u>2 400</u>		
	153	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low)	C, S	072 1 001	Pins blanc et rouge	22 100		
	145	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Mont-Laurier)	C, S	154 1 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	3 800 3 200 10 700 2 700 <u>20 400</u>		
	251	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Princeville)	C, D	171 1 013	Chênes	700		

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	149	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims)	C, S	071 1 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Pins blanc et rouge	9 600 7 900 26 800 6 600 15 200 <u>66 100</u>		
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	800 1 800 300 <u>2 900</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Érables Peupliers	15 700 2 000 22 600 <u>40 300</u>		
	379	Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	31 000		
	152	Pin Davidson inc.	C, S	071 1 004	Pins blanc et rouge	12 400		
	150	Produits forestiers du Pontiac inc.	C, S	071 1 001	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	1 900 1 600 4 900 1 200 <u>9 600</u>	500 300 1 100 600 <u>2 500</u>	
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge	600 2 500 <u>3 100</u>		
	430	Trebio inc.	E	071 4 003	Autres feuillus durs Bouleau jaune Érables Pins blanc et rouge Pruche	17 600 18 500 27 500 7 100 5 300 <u>76 000</u>		
072-51	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	100 1 200 <u>1 300</u>		
	161	Forespect inc.	C, S	072 1 012	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Pruche Thuya	200 400 2 300 800 1 200 1 300 <u>6 200</u>	100 300 100	
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Til et Auf	2 500 3 600 19 000 8 200 <u>33 300</u>		
	405	Groupe Crête division St-Faustin inc.	C, S	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	15 800		114
	155	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	C, S	072 1 009	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pruche Sab-Ép-Pig-Mél	300 800 4 900 1 700 800 600 500 <u>9 600</u>	200 400 2 500 900	4 4
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Érables	100		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Bouleau à papier Bouleau jaune	100 400 <u>500</u>		
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	C, S	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	900 2 500 15 700	300 400 2 300	

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	273	Les Produits forestiers B. & B. inc.	C, S	151 1 002	Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pruche	5 400 <u>24 500</u> 4 300 6 600 <u>10 900</u>	1 000 <u>4 000</u>	
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Peupliers	4 400		
	309	Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173)	B	124 2 006	Thuya	2 900		
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	2 700		
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	100		
	430	Trebio inc.	E	071 4 003	Pins blanc et rouge Pruche	500 7 100 <u>7 600</u>		
073-51	404	Abibow Canada inc. (Maniwaki)	C, S	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	61 200		553
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Hég, Ch, Til et Auf Peupliers	600 2 100 300 3 400 <u>6 400</u>		
	394	Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg		073 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	57 400		518
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	12 800 31 600 22 900 <u>67 300</u>		
	153	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Low)	C, S	072 1 001	Pins blanc et rouge	16 100		
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	C, S	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	9 000 13 300 51 100 17 000 <u>90 400</u>	1 200 2 700 7 100 2 700 <u>13 700</u>	
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Érables Peupliers	20 100 31 000 53 300 <u>104 400</u>		
	379	Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	10 000		
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	6 900		
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris Pin rouge	1 400 1 600 <u>3 000</u>		
	430	Trebio inc.	E	071 4 003	Pins blanc et rouge Pruche	3 600 4 700 <u>8 300</u>		
	141	152599 Canada inc. (Les Produits forestiers Laurentiens enr.)	C, S	154 1 005	Peupliers	5 300		
	397	9118-1578 Québec inc. (Scierie Messines)	S	073 2 016	Thuya	3 300		
073-52	404	Abibow Canada inc. (Maniwaki)	C, S	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	147 000		3 627
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Bouleau à papier Bouleau jaune Peupliers	1 000 1 700 1 300 <u>4 000</u>		
	394	Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg		073 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	7 400		183
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	13 000 7 600 600 <u>21 200</u>		
	155	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Denholm)	C, S	072 1 009	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	8 200 5 300 6 700 200	1 900 2 600 3 100 100	

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
						<u>20 400</u>	<u>7 700</u>	
	160	Lauzon - Planchers de bois exclusifs inc.	C, S	072 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	8 400 5 600 7 000 200		
						<u>21 200</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Érables Peupliers	42 500 15 000 24 800		
						<u>82 300</u>		
	379	Maibec inc. (Clarendon)	B	071 2 011	Thuya	1 700		
	309	Maibec inc. (Saint-Théophile - 340, route 173)	B	124 2 006	Thuya	1 600		
	152	Pin Davidson inc.	C, S	071 1 004	Pins blanc et rouge	9 800		
	150	Produits forestiers du Pontiac inc.	C, S	071 1 001	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	4 200 2 600 3 300 100	600 400 600	
						<u>10 200</u>	<u>1 600</u>	
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin gris	1 700		
074-51	404	Abibow Canada inc. (Maniwaki)	C, S	073 1 010	Sab-Ép-Pig-Mél	130 600		3 694
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris Pin rouge	8 500 200		
						<u>8 700</u>		
	139	Bois nobles Ka'N'Enda Itée (Mont-Laurier - Déroulage)	D	154 2 006	Peupliers	1 500		
	32	Eacom Timber Corporation (Val-d'Or)	C, S	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	48 600		1 375
	161	Forespect inc.	C, S	072 1 012	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf	8 400 8 000 4 000 300		
						<u>20 700</u>		
	159	Fortress Specialty Cellulose inc. (Fortress Cellulose Spécialisée)	P	072 0 002	Érables Hég, Ch, Til et Auf	6 400 500		
						<u>6 900</u>		
	405	Groupe Crête division St-Faustin inc.	C, S	151 1 019	Sab-Ép-Pig-Mél	50 000		1 414
	281	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Sainte-Thérèse)	D	152 2 004	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	2 800 1 300 200		
						<u>4 300</u>		
	343	Louisiana-Pacific Canada Ltd. (Bois-Franc)	F	073 0 001	Bouleau à papier Érables Peupliers	90 000 11 700 65 600		
						<u>167 300</u>		
	138	Scierie Bondu inc.	C, S	154 1 003	Pins blanc et rouge	5 300		
081-51	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	C, D	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune	3 100 7 300		
						<u>10 400</u>		
	149	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Rapides-des-Joachims)	C, S	071 1 002	Pins blanc et rouge	4 200		
	173	LVL Global inc.	D	081 2 019	Peupliers	5 600		
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	5 400		
	172	Tembec (Béarn)	C, S	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	84 100		1 515
	175	Tembec (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge	15 600 25 400 46 800 11 400 10 500 7 400		



## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
						<u>117 100</u>		
081-52	170	La Compagnie Commonwealth Plywood Itée (Kipawa - Déroulage)	C, D	081 1 005	Bouleau à papier Bouleau jaune	5 100 6 400 <u>11 500</u>		
	173	LVL Global inc.	D	081 2 019	Bouleau à papier Peupliers Pin rouge	10 800 16 300 1 500 <u>28 600</u>		
	391	Sartiop inc. (Angliers - Tournage et façonnage)	G	081 2 018	Pin rouge	400		
	176	Scierie Lapaqco inc.	C, S	081 1 013	Bouleau à papier	3 200	1 500	
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	7 100		
	172	Tembec (Béarn)	C, S	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	212 800		5 919
	175	Tembec (Témiscaming - Pâtes et papiers)	P	081 0 001	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge	78 700 22 800 29 800 2 400 40 900 5 800 <u>180 400</u>		
082-51	384	Foresterie des Quinze inc.	C, S	082 1 003	Thuya	1 000		
	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers	40 000 72 000 <u>112 000</u>		
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	8 400		
	173	LVL Global inc.	D	081 2 019	Bouleau à papier	5 200		
	172	Tembec (Béarn)	C, S	081 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	246 500		6 670
083-51	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	500		
	426	Conseil de la nation Anishnabe		083 A 001	Bouleau à papier	25 000		
	32	Eacom Timber Corporation (Val-d'Or)	C, S	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	543 800		17 478
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers	70 000 76 500 <u>146 500</u>		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Bouleau à papier Bouleau jaune	1 500 500 <u>2 000</u>		
	33	Produits Forestiers Miniers "Abitibi" inc.	C, S	083 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	8 500		273
	25	Stella-Jones inc. (Masson-Angers - Poteaux)	G	072 2 007	Pin rouge	500		
	424	Uniboard Canada inc. (Val-d'Or)	F	083 0 002	Bouleau à papier Bouleau jaune Érables	41 300 10 200 6 300 <u>57 800</u>		
	375	9008-6760 Québec inc. (CDEX)	C, S	083 1 005	Thuya	12 600		
084-51	34	AbiBow Canada Inc. (Senneterre)	C, S	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	320 000		9 060
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	400		
	32	Eacom Timber Corporation (Val-d'Or)	C, S	083 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	23 300		660
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers	10 000 57 500 <u>67 500</u>		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	21 400		606
	35	Tembec (Senneterre)	C, S	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	120 900		3 423
	424	Uniboard Canada inc. (Val-d'Or)	F	083 0 002	Bouleau à papier	12 500		
084-62	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	10 800		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	13 200		432

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	35	Tembec (Senneterre)	C, S	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	118 700		3 885
085-51	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Bouleau à papier Peupliers	10 800 51 000 <u>61 800</u>		
	431	MRC d'Abitibi-Ouest		085 M 007	Sab-Ép-Pig-Mél	41 200		1 383
	432	Municipalité de Taschereau		085 M 003	Sab-Ép-Pig-Mél	3 800		
	36	Tembec (La Sarre)	C, S	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	511 400		16 664
085-62	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	1 600		
	36	Tembec (La Sarre)	C, S	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	14 000		632
086-51	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	29 000		
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Bouleau à papier Peupliers	10 000 19 900 <u>29 900</u>		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	100 000		2 572
	42	Scierie Landrienne inc.	C, S	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	180 700		4 648
086-52	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	18 000		
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	16 000		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	112 400		3 644
	42	Scierie Landrienne inc.	C, S	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	115 600		3 748
	36	Tembec (La Sarre)	C, S	085 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	19 700		639
086-63	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	5 300		234
	41	Eacom Timber Corporation (Matagami)	C, S	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	83 100		3 669
	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	2 400		
	42	Scierie Landrienne inc.	C, S	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	11 000		486
086-64	41	Eacom Timber Corporation (Matagami)	C, S	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	156 500		6 371
	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	25 300		
086-65	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	109 000		4 342
	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	28 800		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	47 300		1 884
	42	Scierie Landrienne inc.	C, S	086 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	59 900		2 386
086-66	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	169 200		6 347
	41	Eacom Timber Corporation (Matagami)	C, S	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	83 300		3 125
	53	Industries Norbord inc. (La Sarre - Panneaux)	F	085 0 001	Peupliers	11 000		
087-51	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	163 700		5 110
	34	AbiBow Canada Inc. (Senneterre)	C, S	084 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	54 600		1 704
	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	40 800		1 273
	41	Eacom Timber Corporation (Matagami)	C, S	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	20 800		649
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	44 800		
	46	Matériaux Blanchet inc. (Amos)	C, S	086 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	30 200		943
	35	Tembec (Senneterre)	C, S	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	38 000		1 186
087-62	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	41 600		1 653
	215	Barrette-Chapais Itée	C, S	102 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	216 600		8 605
	23	Bois K.M.S. (GMI) Itée	G	154 2 012	Pin gris	200		
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	10 700		
087-63	41	Eacom Timber Corporation (Matagami)	C, S	106 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	106 300		4 132

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	28 700		
	345	Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C.	C, S	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	27 800		1 080
	35	Tembec (Senneterre)	C, S	084 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	80 400		3 125
087-64	48	AbiBow Canada Inc. (Comtois)	C, S	107 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	131 200		5 500
	409	Corporation foncière de Waswanipi		107 A 001	Sab-Ép-Pig-Mél	30 000		1 258
	54	Industries Norbord inc. (Val-d'Or)	F	083 0 001	Peupliers	13 900		
	345	Produits forestiers Nabakatuk 2008, S.E.N.C.	C, S	107 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	50 300		2 109
093-51	292	AbiBow Canada Inc. (Baie-Comeau - Sciage)	C, S	093 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	1 031 200		29 962
	320	Bersaco inc.	C, S	091 1 003	Bouleau à papier Peupliers	3 700 15 150 <u>18 850</u>	13 050 <u>13 050</u>	
	351	Scierie Baie-Trinité inc.	C, S	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	74 000		2 150
094-51	344	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Port-Cartier - Sciage)	C, S	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	347 800		11 739
	351	Scierie Baie-Trinité inc.	C, S	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	145 500		4 911
094-52	344	Produits forestiers Arbec s.e.n.c. (Port-Cartier - Sciage)	C, S	094 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	487 400		19 394
	351	Scierie Baie-Trinité inc.	C, S	094 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	44 900		1 787
095-51	362	Scierie Rivière Saint-Jean inc.	C, S	095 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	115 100		2 244
097-51	196	AbiBow Canada Inc. (Saint-Fulgence)	C, S	023 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	24 500		707
	320	Bersaco inc.	C, S	091 1 003	Bouleau à papier Peupliers	7 800 36 900 <u>44 700</u>	13 400 <u>13 400</u>	
	7	Boisaco inc.	C, S	091 1 002	Sab-Ép-Pig-Mél	445 100		12 846
	204	Industries T.L.T. inc.	C, S	024 1 001	Feuillus durs	400	2 600	
	338	Produits forestiers Berscifer inc.	C, S	092 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	215 400		6 217
	307	Valibois inc.	C, S	023 1 006	Feuillus durs Peupliers	400 1 000 <u>1 400</u>	1 600 <u>1 600</u>	
	420	9139-7265 Québec inc. (Les Entreprises Ushkuai)	C, S	091 1 007	Bouleau à papier Peupliers	1 500 19 200 <u>20 700</u>	16 600 <u>16 600</u>	
111-51	88	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (Causapsal)	C, S	012 1 012	Sab-Ép-Pig-Mél	117 700		2 000
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	1 400	500	
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	400		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	7 400		
	92	9206-0805 Québec inc.	C, S	012 1 018	Peupliers	500		
111-52	100	Gaston Cellard inc.	C, S	111 1 011	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	4 100 13 100 <u>17 200</u>		181 <u>181</u>
	101	Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix)	C, S	111 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	63 600		879
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
	411	Listuguj Mi'gmaq Government		111 A 002	Sab-Ép-Pig-Mél	10 000		138
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	500		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	12 000		
	92	9206-0805 Québec inc.	C, S	012 1 018	Peupliers	800		
111-53	418	Conseil de bande des Micmacs de Gesgapegiag		111 A 003	Sab-Ép-Pig-Mél	15 000		290
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	5 000	900	

## 7. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CAAF ET CtAF PAR UNITÉ D'AMÉNAGEMENT (UA)

En grisé : Représentant pour le plan annuel d'intervention

UA	TA	Nom du bénéficiaire	Produits	Numéro de client	Essence	Volume (m3)		
						Annuel	Qual. inf.	Sec & sain
	100	Gaston Cellard inc.	C, S	111 1 011	Feuillus durs	2 100	300	
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
	99	Produits forestiers Temrex, société en commandite (Nouvelle)	C, S	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	252 700		4 882
	106	Rosario Poirier inc. (Saint-Alphonse - Sciage)	C, S	111 1 005	Peupliers	20 300		
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Feuillus durs Peupliers	28 000 13 500 <u>41 500</u>		
111-54	97	Association Coopérative Forestière de St-Elzéar	C, S	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	59 700		1 401
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	2 100		
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	50		
	106	Rosario Poirier inc. (Saint-Alphonse - Sciage)	C, S	111 1 005	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	3 600 2 700 <u>6 300</u>		63 <u>63</u>
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	2 400		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	2 800		
112-55	97	Association Coopérative Forestière de St-Elzéar	C, S	111 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	68 800		1 215
	322	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre)	C, S	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	69 100		1 221
	114	Bois Granval G.D.S. inc. (Grande-Vallée)	C, S	112 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	3 500 55 800 <u>59 300</u>		49 <u>49</u>
	125	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui)	C, S	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	4 300		76
	413	Damabo division Cap-Chat inc.	C, S	112 1 012	Peupliers	18 300		
	100	Gaston Cellard inc.	C, S	111 1 011	Sab-Ép-Pig-Mél	2 700		48
	101	Industries G.D.S. inc. (Pointe-à-la-Croix)	C, S	111 1 006	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	13 600 16 900 <u>30 500</u>		299 <u>299</u>
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	100		
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B, S	112 2 044	Thuya	1 400		
	99	Produits forestiers Temrex, société en commandite (Nouvelle)	C, S	111 1 003	Sab-Ép-Pig-Mél	105 100		1 857
	106	Rosario Poirier inc. (Saint-Alphonse - Sciage)	C, S	111 1 005	Sab-Ép-Pig-Mél	11 500		203
112-56	114	Bois Granval G.D.S. inc. (Grande-Vallée)	C, S	112 1 002	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	4 200 89 900 <u>94 100</u>		1 761 <u>1 761</u>
	125	Bois Marsoui G.D.S. inc. (Marsoui)	C, S	112 1 004	Sab-Ép-Pig-Mél	164 300		3 218
	413	Damabo division Cap-Chat inc.	C, S	112 1 012	Feuillus durs Peupliers	1 500 9 200 <u>10 700</u>	8 500	
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B, S	112 2 044	Thuya	4 700	<u>8 500</u>	
112-57	322	Bois d'oeuvre Cedrico inc. (La Martre)	C, S	112 1 006	Sab-Ép-Pig-Mél	14 300		202
	413	Damabo division Cap-Chat inc.	C, S	112 1 012	Feuillus durs Peupliers	2 600 <u>2 600</u>	5 200	
	81	Félix Huard inc. (Sainte-Luce)	C, S	012 1 001	Feuillus durs	2 000	<u>5 200</u>	
	129	Groupe Lebel (2004) inc. (Cap-Chat)	C, S	112 1 007	Sab-Ép-Pig-Mél	66 500		937
	226	La Corporation internationale Masonite	C, D	051 1 035	Feuillus durs	50		
	393	Les Cèdres Chics-Chocs inc.	B, S	112 2 044	Thuya	1 400		
	350	Tembec (Matane)	P	012 0 003	Peupliers	1 700		
	108	Uniboard Canada inc. (Sayabec)	F	012 0 001	Feuillus durs	5 200		

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
011-001	971	Conseil de bande de la première Nation malécite de Viger	011 A 001	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 700 1 200 1 900 3 900
011-002	832	Groupement forestier de Témiscouata inc. (division Transcontinentale)	011 S 005	Autres feuillus durs Autres résineux Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	2 300 100 1 100 1 000 4 500
011-004	830	Groupement forestier de Témiscouata inc. (Division Est-du-Lac)	011 S 003	Autres feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	600 400 200 1 200
011-010	915	Groupement forestier et agricole Taché inc. (MRC Basques)	011 S 013	Autres feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	600 600 400 1 600
011-011	914	Groupement forestier et agricole Taché inc. (MRC Rivière-du-Loup)	011 S 012	Autres feuillus durs Autres résineux Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	900 100 900 1 200 3 100
011-012	912	Groupement forestier et agricole Taché inc. (MRC Témiscouata)	011 S 010	Autres feuillus durs Autres résineux Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 300 100 600 600 2 600
011-013	913	Société d'exploitation des ressources des Basques inc. (MRC Basques)	011 S 011	Autres feuillus durs Autres résineux Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 000 100 600 800 2 500
011-014	964	Corporation de développement économique du Parc Biencourt	011 S 018	Autres feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	500 100 400 1 000
012-001	816	Corporation touristique du Domaine des Portes de l'enfer	012 S 001	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	400 200 600 1 150 2 350
012-005	941	Société d'exploitation des ressources de la Métis inc. (MRC Matapédia)	012 S 003	Autres résineux Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	675 1 998 1 700 4 373
012-006	835	Société d'exploitation des ressources de la Neigette inc.	012 S 004	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 300 200 450 1 050

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
012-007	836	Société d'exploitation des ressources de la Vallée inc. (MRC Matapédia)	012 S 005	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	137 3 176 2 040 5 429 10 782
012-008	834	Société d'exploitation des ressources de la Métis inc. (MRC Mitis)	012 S 002	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 300 600 600 1 600
012-009	942	Alliances forestières Nemtayé	012 S 007	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	50 1 450 78 910 2 488
012-010	943	Le Comité de développement de St-Vianney inc.	012 S 008	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	290 940 691 1 272 3 193
012-011	944	Association récréotouristique d'économie locale de Lac-Humqui (ARTEL)	012 S 009	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	50 300 300 650
012-023	972	Comité de développement de Saint-Tharcisus enr.	012 S 012	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	5 71 55 146 277
023-001	885	La Société de développement de St-Honoré inc.	023 S 001	Sab-Ép-Pig-Mél	50
023-002	887	Société de développement de l'Anse-aux-Foins inc.	023 S 002	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	2 350 600 700 3 650
023-003	891	Corporation d'aménagement et d'initiative de Falardeau inc.	023 S 003	Feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	1 150 3 150 4 300
023-004	888	Corporation d'aménagement intégré des ressources de Bégin	023 S 004	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 950 2 000 700 4 650
023-005	892	La Société ambrosienne de développement économique	023 S 005	Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	50 550 600
023-006	881	Corporation de mise en valeur de la forêt de Ferland-Boileau	021 S 001	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	550 6 450 8 600 15 600
023-007	883	Corporation de mise en valeur du territoire forestier de Saint-Félix-d'Otis	021 S 002	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	700 300 2 350 3 350

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
023-009	921	Corporation de développement local de Larouche inc.	021 S 006	Sab-Ép-Pig-Mél	1 300
023-010	924	Corporation de développement de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix inc.	021 S 007	Sab-Ép-Pig-Mél	50
023-015	962	La Société de développement économique, communautaire et touristique de Sainte-Rose-du-Nord (SDECT)	023 S 007	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	250 100 350 700
024-001	926	9091-1264 Québec inc. (Foresterie 2-R)	024 S 001	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	250 250 1 350 1 850
024-002	927	Corporation de développement de Labrecque	024 S 002	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	150 550 1 350 2 050
024-003	928	Corporation de développement de Lamarche	024 S 003	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	550 650 3 400 4 600
024-004	929	Corporation développement de L'Ascension-de-Notre-Seigneur	024 S 004	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 150 1 250 1 500
027-008	931	CODE SM (corporation locale de développement de Sainte-Monique)	027 S 008	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	300 650 1 800 2 750
027-009	932	2534-7824 Québec inc. (Flore bleue)	027 S 009	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	300 1 700 2 200 4 200
031-001	961	Groupement forestier de Québec-Montmorency inc.	031 S 003	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 550 100 1 750 3 400
033-003	920	Coop de solidarité en développement multiresources Les Quatre Temps	033 S 004	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 500 400 3 900 5 800
042-001	869	Conseil des Atikamekw de Wemotaci	042 A 003	Autres feuillus durs Sab-Ép-Pig-Mél	1 300 0 1 300
043-001	862	Conseil des Atikamekw d'Opitciwan	043 A 002	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	6 100 4 200 40 300 50 600
043-002	878	Conseil des Atikamekw de Manawan	143 A 001	Autres feuillus durs Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	2 300 5 100 900 11 400 19 700

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
051-001	854	Municipalité de Saint-Augustin-de-Woburn	051 M 001	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	200 2 700 300 3 300 6 500
064-001	935	Comité multiressources de la Vallée de la Rivière-Rouge	154 S 001	Autres résineux Bouleaux jaune et papier Érables Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	82 484 967 511 584 483 3 111
073-001	973	Coopérative de solidarité de la Forêt de l'Aigle	073 S 003	Peupliers Pin blanc Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	1 200 3 800 1 600 200 6 800
081-001	840	Municipalités d'Angliers et de Rémigny	081 M 001	Autres feuillus durs Autres résineux Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	76 141 386 2 476 980 4 059
081-002	845	Municipalité de Béarn	081 M 002	Bouleau à papier ÉR, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	1 070 200 2 285 225 2 320 80 6 180
081-003	846	Municipalité de Fugèreville	081 M 003	Bouleau à papier ÉR, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	745 130 1 855 270 1 920 65 4 985
081-004	848	Municipalité de Laverlochère	081 M 004	Bouleau à papier ÉR, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél	165 30 610 20 300 1 125
081-005	849	Municipalité de Cantons unis de Latulipe-et-Gaboury	081 M 005	Bouleau à papier ÉR, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	270 40 590 155 720 20 1 795
081-006	850	Municipalité de Saint-Edouard-de-Fabre	081 M 006	Bouleau à papier ÉR, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	440 115 1 520 110 645 35 2 865



## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
081-007	851	Municipalité de Moffet	081 M 007	Bouleau à papier Ér, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	550 125 1 060 70 620 85 2 510
081-008	868	Municipalité de Saint-Eugène-de-Guigues	081 M 009	Bouleau à papier Ér, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	265 55 890 80 390 5 1 685
082-002	842	Municipalité de Guérin	082 M 002	Bouleau à papier Ér, Hég, Ch, Til et Auf Peupliers Pins blanc et rouge Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	410 30 1 025 45 1 595 15 3 120
082-003	853	Ville de Rouyn-Noranda	082 M 003	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	6 100 29 500 16 000 51 600
083-001	860	Municipalités de la MRC de Vallée-de-l'Or	083 M 001	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	2 300 14 500 14 100 30 900
085-002	847	Municipalités de Dupuy, Normétal, Clerval et La Reine (Dualco)	085 M 002	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	445 2 670 1 965 5 080
085-003	855	Municipalité de Taschereau	085 M 003	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	995 3 575 5 540 10 110
085-004	858	Municipalité de Rapide-Danseur	085 M 004	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	95 775 110 980
085-005	859	Municipalités d'Authier, Authier-Nord, Chazel et La Sarre (Comité Bellefeuille)	085 M 005	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	975 6 680 7 485 15 140
085-006	865	Municipalité de Roquemaure	085 M 006	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	450 2 225 770 3 445
085-007	880	MRC d'Abitibi-Ouest	085 M 007	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	885 5 875 7 180 13 940

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
085-008	923	Municipalité de Saint-Lambert	085 M 009	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	350 3 610 1 790 5 750
085-009	933	Ville de Macamic	085 M 010	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	105 540 520 1 165
085-010	934	Municipalité de Poularies	085 M 011	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	175 770 1 310 2 255
085-011	894	Municipalité de Baie-James	105 M 008	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	400 7 300 6 400 14 100
085-012	965	Municipalité de Val-Saint-Gilles	085 M 012	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	265 2 655 3 185 6 105
085-013	966	Municipalité du Canton Clermont	085 M 013	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	500 5 305 3 785 9 590
086-001	863	MRC d'Abitibi, 10 municipalités et TNO	086 M 001	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 927 25 399 30 899 58 225
086-002	967	Municipalité de Berry	086 M 002	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	448 5 907 7 186 13 541
086-003	968	Municipalité de Saint-Dominique-du-Rosaire	086 M 003	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 075 6 645 6 945 14 665
086-004	969	Municipalités de Champneuf, Rochebaucourt et Lamorandière	086 M 004	Bouleaux jaune et papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	449 5 924 7 207 13 580
086-005	970	Municipalité de Saint-Mathieu-d'Harricana	086 M 005	Bouleau à papier Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	140 425 1 370 1 935
096-001	802	Produits forestiers Anticosti inc.	096 1 001	Sab-Ép-Pig-Mél	190 000
111-001	866	MRC de Bonaventure	111 M 001	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 3 000 2 200 7 000 12 300

## 8. LISTE DES BÉNÉFICIAIRES DE CvAF PAR TERRITOIRE (RFC)

En grisé : CvAF sous convention de gestion territoriale (CGT)

RFC	TA	Nom du bénéficiaire	Numéro de client	Essence	Volume annuel (m3)
111-002	876	MRC d'Avignon	111 M 002	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	5 400 1 400 7 000 100 13 900
111-003	867	Listuguj Mi'gmaq Government	111 A 002	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	4 200 200 4 600 200 9 200
112-001	824	Les Entreprises agricoles et forestières de Percé inc.	112 2 013	Autres résineux Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	100 300 100 4 700 5 200
112-002	898	MRC de La Haute-Gaspésie	112 M 001	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél	1 300 1 600 5 500 8 400
112-003	957	Nation Micmac de Gespeg	112 A 001	Feuillus durs Peupliers Sab-Ép-Pig-Mél Thuya	250 600 1 300 100 2 250

**Unités d'aménagement :**

Vous pouvez visualiser la carte provinciale et les cartes régionales des unités d'aménagement en cliquant sur le lien suivant :

[Cartes des unités d'aménagement](#)

**Réserves forestières :**

Vous pouvez visualiser les cartes régionales des réserves forestières en cliquant sur le lien suivant :

[Cartes des réserves forestières](#)